

# concept

**Volně stojící mikrovlnná trouba**

**Voľne stojaca mikrovlnná rúra**

**Kuchenka mikrofalowa wolnostojąca**

**Brīvstāvoša mikroviļņu krāsns**

**Microwave oven**



**MT5523**

CZ

SK

PL

LV

EN



## PODĚKOVÁNÍ

Děkujeme Vám, že jste si zakoupili výrobek značky Concept a přejeme Vám, abyste byli s naším výrobkem spokojeni po celou dobu jeho používání.

Před prvním použitím prostudujte pozorně celý návod k obsluze a potom si jej uschovějte. Zajistěte, aby i ostatní osoby, které budou s výrobkem manipulovat, byly seznámeny s tímto návodom.

## OBSAH

Technické parametry

Důležitá upozornění

Popis výrobku

Popis ovládacího panelu

Jednotlivé funkce spotřebiče

Návod k obsluze

Základní funkce spotřebiče

Vhodné/nevhodné nádobí pro mikrovlnný ohřev

Pokročilé funkce spotřebiče

Čistění a údržba

Rádiové rušení

Instalace spotřebiče

Průvodce řešením problémů

Ochrana životního prostředí

Technické parametry	
Napětí	230 V ~ 50 Hz
Příkon	1250 W
Výkon mikrovln	800 W
Frekvence mikrovln	2 450 MHz
Vnější rozměry (š x h x v)	485 x 374 x 292.5mm
Vnitřní objem	23 l
Průměr talíře	270 mm
Hladina akustického výkonu	< 63 dB(A)
Hmotnost	14 kg
Příkon grilu	1000 W

Výrobce si vyhrazuje právo na případné technické změny, tiskové chyby a odlišnosti ve vyobrazení bez předchozího upozornění.

**Dodržujte pokyny pro umístění spotřebiče. Zvláštní pozornost věnujte vzdálenosti od hořlavých materiálů, jako jsou záclony, závěsy, přikrývky, papír, oblečení apod.!**

## DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

- Nepoužívejte spotřebič jinak, než je popsáno v tomto návodu.
- Tento spotřebič může být používán v domácnostech a podobných prostorech, jako jsou: Kuchyňské kouty v obchodech, kancelářích a ostatních pracovištích; Spotřebiče používané v zemědělství; Spotřebiče používané hosty v hotelích, motelech a jiných oblastech; Spotřebiče používané v podnicích zajišťujících nocleh se snídaní.
- Tento spotřebič může být používán dětmi ve věku od 8 let výše a osobami se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byli seznámeny s pokyny k použití spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí jeho rizikům.
- Děti si nesmí hrát se spotřebičem.
- Čištění a uživatelskou údržbu by neměli provádět děti, pokud jsou mladší než 8 let a nejsou pod dohledem.
- Udržujte zařízení a jeho kabel mimo dosah dětí mladších než 8 let.
- UPOZORNĚNÍ: Přístroj a jeho části mohou být horké během používání.
- Dávejte pozor aby se zabránilo dotyku topných těles.
- Děti mladší než 8 let musí být udržovány v bezpečné vzdálenosti a být nepřetržitě pod dohledem.
- Povrch korpusu kde je přístroj uložen může být horký.
- Před prvním použitím odstraňte ze spotřebiče všechny obaly a marketingové materiály.
- Ověrte, zda připojované napětí odpovídá hodnotám na typovém štítku spotřebiče.
- Nenechávejte spotřebič bez dozoru během provozu.
- Spotřebič umístěte pouze na stabilní a tepelně odolný povrch stranou od jiných zdrojů tepla. Tento povrch musí mít dostatečnou nosnost, aby unesl spotřebič i s připravovaným obsahem.
- Nezakrývejte otvory spotřebiče, hrozí nebezpečí přehřátí.
- Neodstraňujte nožičky.
- Používejte pouze nádobí určené pro použití v mikrovlnné troubě(nekovové, bez kovového potisku a ozdob). Plastové nádoby nebo papírové obaly se mohou teplem deformovat nebo vznítit, během přípravy je proto sledujte.
- Ve vnitřním prostoru spotřebiče nic neskladujte.
- Nedotýkejte se horkého povrchu. Používejte držadla a tlačítka.
- Pokud manipulujete s horkými částmi, používejte kuchyňské rukavice (chňapky).

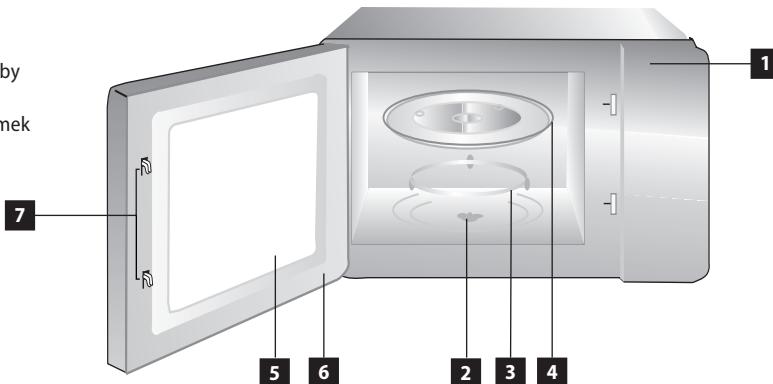
- Udržujte spotřebič v čistotě. Nedovolte, aby cizí tělesa pronikla do otvorů mřížek. Mohla by způsobit zkrat, poškodit spotřebič nebo způsobit požár.
- Do vnitřního prostoru spotřebiče nevkládejte nadměrně velké potraviny nebo kovové předměty. Mohly by způsobit požár.
- Při vypojování spotřebiče ze zásuvky elektrického napětí nikdy netahejte za přívodní kabel, ale uchopte zástrčku a tahem ji vypojte.
- Nedovolte dětem a nesvéprávným osobám se spotřebičem manipulovat, používejte ho mimo jejich dosahu.
- Dbejte zvýšené opatrnosti, pokud je spotřebič používán v blízkosti dětí.
- Nedovolte, aby byl spotřebič používán jako hračka.
- Zabraňte tomu, aby přívodní kabel volně visel přes hranu pracovní desky, kde by na něho mohly dosáhnout děti.
- Nepoužívejte spotřebič ve venkovním prostředí nebo na mokrému povrchu, hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- Nepoužívejte jiné příslušenství, než je doporučeno výrobcem.
- Nepoužívejte spotřebič s poškozeným přívodním kabelem či zástrčkou, nechte závadu neprodleně odstranit autorizovaným servisním střediskem.
- Netahejte a nepřenášejejte spotřebič za přívodní kabel.
- Držte spotřebič stranou od zdrojů tepla, jako jsou radiátory, trouby a podobně. Chraňte jej před přímým slunečním zářením, vlhkostí.
- Nesahejte na spotřebič vlhkýma nebo mokrýma rukama.
- V případě poruchy vypněte spotřebič a vytáhněte zástrčku ze zásuvky elektrického napětí.
- Nedotýkejte se pohyblivých součástí během provozu spotřebiče.
- Spotřebič je vhodný pouze pro použití v domácnosti, není určen pro komerční použití.
- Spotřebič je určený pouze k vaření, ohřívání nebo rozmrazování jídla a potravin.
- Nepokoušejte se provozovat tuto troubu s otevřenými dvířky, protože to může mít za následek škodlivé vystavení mikrovlnné energii. Nesnažte se porušit nebo manipulovat s bezpečnostními zámkami.
- Pokud není přístroj udržován v dobrém stavu nebo je znečištěn, mohlo by dojít k degradaci povrchu a ovlivnění životnosti přístroje nebo přímo vést k nebezpečným situacím.
- Zařízení nesmí být čistěno parním čističem
- Aby nedošlo k přehřátí, nesmí být spotřebič instalován ve skřínce za dekorativními dveřmi.

- Zařízení je určeno k volně stojícímu použití.
- Zadní stěna spotřebiče musí být umístěna směrem ke zdi.

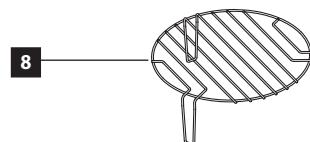
**Nedodržíte-li pokyny výrobce, nemůže být případná oprava uznána jako záruční.**

## POPIS VÝROBKU

- 1 Ovládací panel
- 2 Čep pohonu talíře
- 3 Pojezdová obruč
- 4 Skleněný talíř
- 5 Okno dvírek trouby
- 6 Dvírka
- 7 Bezpečnostní zámek
- 8 Grilovací stojan

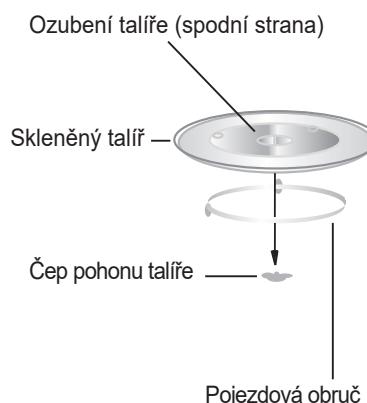


**Upozornění:** Grilovací stojan nesmí být používán při funkci mikrovlnný ohřev. Grilovací stojan je určen pouze pro použití s funkcí GRIL a vyžaduje umístění na skleněném talíři.



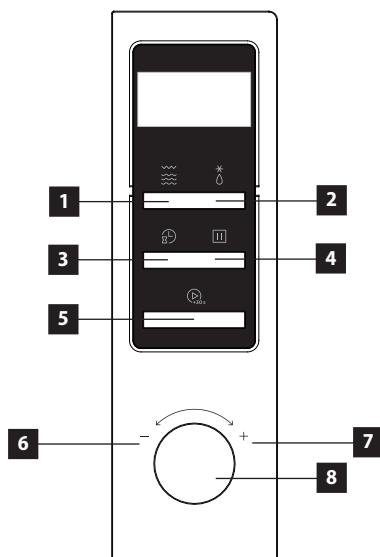
## Instalace otočného talíře

1. Nikdy neumisťujte skleněný talíř vzhůru nohama. Skleněnému talíři by nemělo nic bránit v otáčení.
2. Během vaření se musí vždy používat sestava otočného talíře a pojezdové obruče.
3. Všechna jídla a nádoby s potravinami musí být vždy umístěny na skleněném talíři.
4. Pokud praskne skleněný talíř nebo otáčecí obruč, kontaktujte nejbližší autorizované servisní středisko.



## POPIS OVLÁDACÍHO PANELU A JEHO FUNKCÍ

- 1** Mikrovlnný ohrev / Gril / Kombinace
- 2** Rozmrazení podle hmotnosti / Rozmrazení podle času
- 3** Časovač / Hodiny
- 4** Zastavit / Vymazat
- 5** Spuštění / +30 sekund / Potvrdit
- 6** Otočit doleva - Snížit / Krok v nabídce směrem dolů
- 7** Otočit doprava - Zvýšit / Krok v nabídce směrem nahoru
- 8** Volící kolečko



### Nastavení času

Jakmile mikrovlnou troubu připojíte do elektrické sítě, na displeji se zobrazí „0:00“ a ozve se zvukový signál.

1. Dvojím stisknutím tlačítka vyberete funkci hodin, číslice hodin poté začnou blikat.
2. Otáčením upravíte čísla hodin, zadávané hodnoty by měly být v rozmezí 0 - 23.
3. Stiskněte tlačítko , číslice minut začnou blikat.
4. Otáčením nastavíte minuty, zadávané hodnoty by měly být v rozmezí 0 - 59.
5. Stisknutím tlačítka dokončete nastavení hodin. Znak „:“ začne blikat a zobrazí se nastavený čas.

### Poznámka:

- Hodiny nebudou fungovat, pokud nebudou po připojení do elektrické sítě nastaveny
- Pokud během nastavování hodin stisknete tlačítko , trouba se automaticky vrátí do předchozího stavu.

### Mikrovlnný ohrev

Stiskněte na displeji se zobrazí „P100“. Dále opakoványm stiskem tlačítka nebo otáčením vyberte požadovaný výkon „P100“, „P80“, „P50“, „P30“, „P10“, „G“, „C-1“ nebo „C-2“. Poté stiskněte tlačítko a otočte pro nastavení doby ohřevu od 0:05 min. do 95:00 min. Stiskněte znova tlačítko pro spuštění ohřevu.

**Příklad:** Pokud chcete pro vaření po dobu 20 minut použít 80% mikrovlnného výkonu, můžete troubu ovládat podle

následujících kroků:

1. Stiskněte jednou  na displeji se zobrazí „P100“.
2. Dalším stisknutím  nebo otočením  zvolte 80% mikrovlnný výkon.
3. Potvrďte stisknutím  a na obrazovce se zobrazí „P 80“.
4. Otáčením  nastavte dobu vaření, dokud se na displeji nezobrazí „20:00“.
5. Stisknutím  zahájíte vaření.

## Gril nebo kombinovaný ohřev

Stiskněte jednou  na displeji se zobrazí „P100“. Dále opakoványm stiskem tlačítka  nebo otáčením  vyberte požadovaný výkon „P100“, „P80“, „P50“, „P30“, „P10“, „G“, „C1“ nebo „C2“.  
Poté stiskněte tlačítko  a otoče  pro nastavení doby ohřevu od 0:05 min. do 95:00 min.  
Stiskněte tlačítko  znova pro spuštění ohřevu.

**Příklad:** Chcete-li k vaření po dobu 10 minut použít 55% mikrovlnného výkonu a 45% grilovacího výkonu (C-1), můžete troubu nastavit podle následujících kroků:

1. Stiskněte jednou  na displeji se zobrazí „P100“.
2. Dalším stisknutím  nebo otočením  zvolte kombinovaný mód číslo 1.
3. Potvrďte stisknutím  a na obrazovce se zobrazí „C-1“.
4. Otáčením  nastavte dobu vaření, dokud se na displeji nezobrazí „10:00“.
5. Stisknutím  zahájíte vaření.

**Poznámka:** Pokud uplyne polovina doby grilování, bzučák zazní dvakrát, což je normální. Pro lepší účinek grilování jídla byste měli jídlo otočit, zavřít dvířka a poté pokračovat ve vaření stisknutím . Pokud neprovedete žádnou operaci, trouba bude pokračovat v práci.

## Rychlý start

1. V klidovém stavu stiskněte  pro zahájení vaření se 100% výkonem, každým dalším stiskem zvýšte dobu vaření o 30 sekund až na 95 minut.
2. V mikrovlnném, grilovacím nebo kombinovaném režimu vaření nebo rozmrazování podle času může každé stisknutí tlačítka  prodloužit dobu vaření o 30 sekund.
3. V klidovém stavu otoče  doleva a nastavte dobu vaření se 100% mikrovlnným výkonem, poté stiskněte  pro zahájení vaření.

## Rozmrazování podle hmotnosti

1. Stiskněte jednou a na displeji trouby se zobrazí „dEF1“.
2. Otáčením zvolte hmotnost jídla od 100 do 2000 g.
3. Stisknutím tlačítka zahajte rozmrazování.

## Rozmrazování podle času

1. Stiskněte jednou a na displeji trouby se zobrazí „dEF2“.
2. Otáčením zvolte dobu odmrazování. Maximální doba je 95 minut.
3. Stisknutím tlačítka zahajte odmrazování. Výkon odmrazování je P30 a nelze jej změnit.

## Kuchyňská minutka

1. Stiskněte jednou a na displeji trouby se zobrazí „00:00“.
2. Otočením korigujte časovač. (Maximální doba vaření je 95 minut.)
3. Stisknutím tlačítka potvrďte nastavení.
4. Po vypršení času zhasne indikátor hodin. Bzučák zazvoní 5krát. Pokud jsou nastaveny hodiny (24hodinový mód), na obrazovce se zobrazí aktuální čas.

## Auto menu

1. Otočením doprava vyberte z nabídky od „A-1“ do „A-8“.
2. Stiskněte pro potvrzení.
3. Otáčením zvolte výchozí váhu z nabídky v tabulce.
4. Stisknutím zahajte vaření.

**Příklad:** Pokud chcete použít „Auto Menu“ k vaření ryb o hmotnosti 350 g.

1. Otáčeje ve směru hodinových ručiček, dokud se nezobrazí „A-6“.
2. Stiskněte pro potvrzení.
3. Otáčením zvolte hmotnost ryby „350“.
4. Stisknutím zahajte vaření.

**Tabulka pro Auto menu**

Menu	Hmotnost	Zobrazeno
A-1 Pizza	200 g	200
	400 g	400
A-2 Maso	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-3 Zelenina	200 g	200
	300 g	300
	400 g	400
A-4 Těstoviny	50 g (se 450 ml studené vody)	50
	100 g (se 800 ml studené vody)	100
A-5 Brambory	200 g	200
	400 g	400
	600 g	600
A-6 Ryby	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-7 Nápoje	1 šálek (120 ml)	1
	2 šálky (240 ml)	2
	3 šálky (360 ml)	3
A-8 Popcorn	50 g	50
	85 g	85
	100 g	100

## Víceúrovňové vaření

Pro vaření lze nastavít maximálně 2 úrovně. Pokud se v případě víceúrovňového vaření také rozmrazuje, musí být rozmrazování umístěno v první úrovni.

**Příklad:** Pokud chcete rozmrazovat jídlo po dobu 5 minut a poté vařit s 80% mikrovlnným výkonem po dobu 7 minut, postupujte takto:

1. Stiskněte dvakrát a na displeji trouby se zobrazí „dEF2“.
2. Otáčením volte dobu rozmrazování do zobrazení „5:00“.
3. Stiskněte jednou , na displeji se zobrazí „P100“.
4. Dalším stisknutím nebo otočením zvolte 80% mikrovlnný výkon.
5. Potvrďte stisknutím tlačítka a na obrazovce se zobrazí „P 80“.
6. Otáčením nastavte dobu vaření, dokud se na displeji trouby nezobrazí „7:00“.
7. Stisknutím zahájíte vaření a bzučák upozorní na start první úrovně, doba odmrazování se odpočítává.

Bzučák zazní opět při vstupu do druhého vaření. Po dokončení vaření zazní zvukový signál pětkrát.

## Informační funkce

Ve stavu mikrovlnného, grilovacího a kombinovaného vaření stiskněte , na 3 sekundy se zobrazí aktuální výkon.

Po 3 sekundách se trouba přepne zpět do původního stavu.

Ve stavu vaření stiskněte pro zobrazení času. Čas se zobrazí na 3 sekundy.

## Funkce dětského zámku

Uzamčení: V klidovém stavu stiskněte na 3 sekundy tlačítko , zazní dlouhé pípnutí označující vstup do stavu dětského zámku. Zobrazí se čas, pokud je nastaven, jinak se na obrazovce zobrazí

Odemknutí: V uzamčeném stavu stiskněte na 3 sekundy tlačítko , ozve se dlouhé „pípnutí“ označující uvolnění zámku.

## NÁVOD K OBSLUZE

1. Před prvním použitím odstraňte ze spotřebiče všechny obaly a marketingové materiály. Neodstraňujte plastovou folii nalepenou na vnitřní straně dveřek.
2. Zkontrolujte spotřebič i přívodní kabel z důvodu poškození. Nezapínejte poškození spotřebič. Spotřebič nesmí mít vychýlená nebo poškozená dveřka, těsnění dveřek, zlomené nebo poškozené závěsy dveřek nebo bezpečnostní uzavírací systém.
3. Spotřebič umístěte pouze na stabilní a tepelně odolný povrch stranou od jiných zdrojů tepla. Tento povrch musí mít dostatečnou nosnost, aby unesl spotřebič i s připravovaným obsahem.
4. Spotřebič nezapínejte bez správně nasazeného pojazdového kola a otočného skleněného talíře.
5. Zástrčka přívodního kabelu musí být snadno dostupná, aby bylo možné ji v případě potřeby odpojit od elektrické sítě.

## UPOZORNĚNÍ

Než uvedete nový spotřebič do provozu, měli byste jej z hygienických důvodů otřít vně i uvnitř vlhkým hadříkem.

Všechny odnímatelné části umyjte v teplé vodě s přídavkem saponátu.

## POZOR!

Otevřejte dveřka trouby opatrně. Při otevření dveřek v průběhu přípravy nebo po ukončení přípravy pokrmů se uvolňuje velké množství páry a ze spodní hrany dveřek může odkapávat zkondenzovaná horká voda. Hrozí nebezpečí opaření.

## Zásady vaření v mikrovlnné troubě

Jídlo stejnomořně rozrovnejte. Silnější části položte k okraji nádoby.

Sledujte dobu vaření. Vařte nejkratší uváděnou dobu a podle potřeby dobu vaření prodlužujte. Přehřáté jídlo se může vznítit.

Při vaření jídlo přikrývejte. Pokličky zabrání stříkání a umožní rovnoměrnější ohřev.

Při vaření jídlo, jako např. kuře nebo hamburger, otočte. Velké kusy, jako pečeně, je třeba otočit více než jednou.

Potraviny, jako masové kuličky, v polovině doby přípravy přemístěte od okraje talíře do středu a naopak.

## Výběr nádobí

Ideální materiál nádobí do mikrovlnné trouby je transparentní k mikrovlnám. Umožňuje energii procházet skrz obal i ohřívání jídla. Mikrovlny nemohou prostupovat kovem, takže kovové nádobí nebo nádobí s kovovým proužkem se nesmí používat.

Při vaření v mikrovlnné troubě nepoužívejte nádoby/obaly vyrobené z recyklovaného papíru, protože mohou obsahovat malé kovové částečky, které mohou vlivem mikrovlnného záření způsobit jiskření a následné vznícení. Pro přípravu jídel doporučujeme kulaté nebo oválné nádobí než čtvercové nebo obdélníkové, protože jídlo v rozích nádobí má sklon k přehřívání.

Jestliže si nejste jisti vhodností vašeho nádobí pro ohřev v mikrovlnné troubě, provedte následující test:

1. Naplňte nádobu vhodnou pro mikrovlnnou troubu 1 šálkem studené vody (250 ml). Spolu s prázdným dotyčným nádobím je vložte do mikrovlnné trouby.
2. Vařte na maximální výkon po dobu 1 minuty.
3. Po skončení opatrně sáhněte na nádobí. Pokud je prázdné nádobí teplé, nepoužívejte jej k mikrovlnnému vaření.
4. Neprekračujte 1 minutu vaření

## Nádobí VHODNÉ pro ohřev jídla v mikrovlnné troubě

Nádobí	Popis
Hnětací mísá	Postupujte podle pokynů výrobce. Spodní část hnětací mísy se musí nacházet nejméně 5 mm nad otočným talířem. Nesprávné použití může způsobit prasknutí talíře.
Keramické nádobí	Pouze určené pro mikrovlnnou troubu. Postupujte podle pokynů výrobce. Nepoužívejte prasklé nebo otlučené nádobí.
Sklenice	Vždy odstraňte víčko. Používejte pouze k ohřívání jídla, nikoliv varu. Většina sklenic není tepelně odolná a může se rozbit.
Skleněné nádobí	Pouze tepelně odolné skleněné nádobí. Ujistěte se, že na nádobí není kovový lem. Nepoužívejte prasklé nebo otlučené nádobí.
Pečící sáčky do trouby	Postupujte podle pokynů výrobce. Neuzavírejte sáčky kovovou sponou. Udělejte do sáčku otvory, aby jimi mohla unikat přebytečná pára.
Papírové talíře a kelímky	Používejte pouze pro krátkodobé vaření / ohřev. Během vaření nenechávejte troubu bez dozoru.
Papírové ubrousinky	Slouží k zakrytí jídla pro opětovné zahřátí a absorpci tuku. Používejte pouze pod dohledem pro krátkodobé vaření.
Pečící papír	Použití jako obal pro zabránění cákání nebo jako obal pro vaření v páře.
Umělohmotné nádobí	Pouze určené pro mikrovlnnou troubu. Postupujte podle pokynů výrobce. Nádobí by mělo byt označeno „Microwave Safe“. Některé plastové nádoby změknou, když se jídlo uvnitř zahřeje. „Varné sáčky“ a pevně uzavřené plastové sáčky byste měli proříznout, propichnout nebo jinak upravit podle pokynů na balení.
Plastový obal	Pouze určené pro mikrovlnnou troubu. Slouží k zakrytí jídla během vaření, aby se udržela vlhkost. Nedovolte, aby se plastový obal dotýkal jídla.
Teploměry	Pouze určené pro mikrovlnnou troubu (teploměry na maso a cukroví).
Voskový papír	Použití jako obal pro zabránění cákání nebo jako obal pro vaření v páře.

## Nádobí NEVHODNÉ pro ohřev jídla v mikrovlnné troubě

Nádobí	Popis
Hliníkový podnos	Může způsobit jiskření. Přendejte jídlo do nádobí určeného pro mikrovlnnou troubu.
Potravinová krabička s kovovou rukojetí	Může způsobit jiskření. Přendejte jídlo do nádobí určeného pro mikrovlnnou troubu.
Kovové nebo kovem zdobené nádobí	Kov brání mikrovlnné energii ohřívat jídlo. Kovová obruba může způsobit jiskření.
Kovové spony, kroucené kovové šnůrky	Může způsobit jiskření a způsobit požár v troubě.
Papírové pytlíky	Může způsobit požár v troubě.

Plastová pěna, polystyren	Při vystavení vysoké teplotě se může plastová pěna roztavit nebo kontaminovat tekutinu uvnitř.
Dřevo	Při použití v mikrovlnné troubě dřevo vyschne a může se štipat nebo prasknout.

## POZOR!

Pokud je jídlo z trouby vyjmuto dříve, než uplyne nastavený čas vaření nebo troubu nepoužíváte, vždy vynulujte právě nastavený program.

## ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Čistěte spotřebič po každém použití, abyste zabránili hromadění mastnoty, napečených zbytků potravin a vzniku nepříjemného pachu.

Před čištěním a po použití spotřebiče vypněte, vypojet ze zásuvky elektrického napětí a nechte spotřebič vychladnout.

**Neponořujte přívodní kabel, zástrčku nebo spotřebič do vody ani do jiné kapaliny.**

Výměnné příslušenství omyjte v teplé saponátové vodě a opłáchněte v čisté vodě.

Těsnění dvířek, vnitřní a vnější povrch spotřebiče čistěte vlhkým hadíkem. Můžete použít tekutý saponát.

Nepoužívejte k čištění houbičku, drátěnku, abrazivní prostředky nebo rozpouštědla (benzin, ředitla apod.).

Mohli byste poškodit ochrannou povrchovou vrstvu.

Pachy z vnitřního prostoru odstraníte tak, že do hluboké misky vhodné pro mikrovlnný ohřev nalijete vodu, přidáte šťávu a kúru z jednoho citrónu a necháte 5 minut v zapnuté troubě. Po uplynutí této doby vnitřek trouby vysušte jemným hadíkem.

Pokud je třeba vyměnit vnitřní žárovku, kontaktujte prodejce.

Neudržování spotřebiče v čistotě by mohlo vést k poškození povrchu, které by tak mohlo nepříznivě ovlivnit životnost spotřebiče a mít za následek vznik nebezpečné situace.

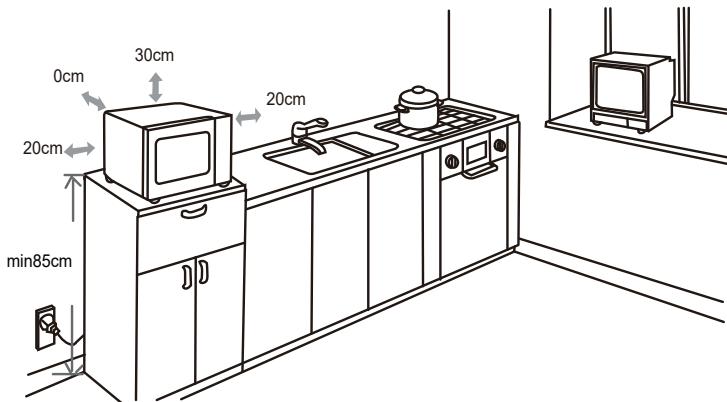
## Instalace

1. Pro instalaci spotřebiče vyberte rovnou plochu, která poskytuje dostatek volného prostoru pro větrací otvory
  - Minimální výška pro instalaci spotřebiče je 85 cm.
  - Zadní strana spotřebiče musí být umístěna proti zdi. Nechte minimální vzdálenost 30 cm nad horním povrchem trouby, mezi troubou a sousedními stěnami je vyžadována minimální vzdálenost 20 cm.
  - Neodstraňujte nožičky ze spodní části trouby.
  - Zablokování ventilačních otvorů může vést k poškození trouby.
2. Zapojte troubu do standardní domácí zásuvky. Ujistěte se, že napětí a frekvence jsou stejné jako napětí a frekvence na typovém štítku.

### Varování:

Neinstalujte troubu na varnou desku nebo jiné zařízení produkující teplo. Při instalaci v blízkosti zdroje tepla nebo nad ním by se trouba mohla poškodit a záruka by byla neplatná.

Volně přístupné stěny spotřebiče se mohou během běžného provozu zahřívat.



## INSTRUKCE K UZEMNĚNÍ

Tento spotřebič musí být uzemněn. Je vybaven přívodním kabelem s uzemňovacím vodičem a uzemňovací zástrčkou. Musí být zapojen do zásuvky, která je správně instalována a zapojena. V případě elektrického zkratu toto uzemnění snižuje riziko úrazu elektrickým proudem. Doporučuje se spotřebič zapojit na samostatný elektrický okruh. Použití vysokého napětí je nebezpečné a poškození nesprávně zapojené trouby může způsobit požár nebo jinou nehodu.

## POZOR!

Nesprávné použití ochranného vodiče může způsobit poranění elektrickým proudem.

Pozn.: Pokud máte nějaké dotazy ohledně uzemnění nebo elektrického zapojení, kontaktujte kvalifikovaného elektrikáře nebo servisního technika. Ani výrobce ani distributor neodpovídají za škody na zdraví nebo na spotřebiči způsobené nesprávným elektrickým zapojením. Vodiče v přívodním kabelu jsou zbarveny podle následujícího kódu:

### Zelenožlutý – ochranný/zemnící vodič

### Modrý – střední vodič

### Hnědý/černý – fázový vodič

Pokud je nutné použít prodlužovací kabel, použijte pouze 3-žilový prodlužovací kabel. Mikrovlnná trouba je vybavena krátkým napájecím kabelem, z důvodu snížení rizika zamotání nebo zakopnutí o delší kabel.

V případě použití dlouhé sady kabelů nebo prodlužovacího kabelu je nutné dodržet následující:

- Jmenovité hodnoty elektrických kabelů by měly být alespoň tak velké jako elektrické jmenovité hodnoty spotřebiče.
- Prodlužovací kabel musí být 3-žilový se zemnícím vodičem.
- Dlouhý přívodní kabel by neměl viset přes pracovní desku nebo stůl, kde by za něj děti mohly tahat nebo neúmyslně zakopnout.

## RUŠENÍ SIGNÁLU PŘIJÍMAČŮ

Funkce spotřebiče může způsobit rušení signálu vašeho radiopřijímače, TV přijímače nebo podobných spotřebičů. Toto působení lze redukovat nebo eliminovat pomocí následujících opatření:

1. Přeorientujte přijímací anténu rádia nebo TV.
2. Přemístěte spotřebič s ohledem na přijímač.
3. Umístěte spotřebič dál od přijímače.
4. Zapojte spotřebič do jiné zásuvky, aby byly ostatní spotřebiče na jiných elektrických okruzích.

## ŘEŠENÍ POTÍŽÍ

Problém	Příčina	Řešení
Spotřebič nepracuje	Špatně nebo málo zasunutá zástrčka do zásuvky	Zkontrolujte připojení zástrčky
	Zásuvka není napájena	Zkontrolujte přítomnost napětí, např. jiným spotřebičem
	Špatně zavřená dvírka	Překontrolujte dvírka spotřebiče. Případnou nečistotu nebo cizí předměty odstraňte
	Znečištěná kolečka pojedzového kola	Očistěte vlnkým hadříkem kolečka pojedzového kola
Otáčení talíře je hlučné		
Troubu nelze spustit	Přívodní šnůra není správně zapojena do elektrické sítě	Vypoje kabel z elektrické zásuvky a po 10 sekundách ho opět připojte
	Vypálená el. pojistka nebo vypnutý jistič	Vyměňte pojistku nebo zapněte jistič. Obraťte se na autorizovaný servis
Trouba neohřívá	Dvírka nejsou dostatečně zavřena	Zavřete znovu dvírka a zkontrolujte jejich dovršení

Obvyklé jevy	
Mikrovlnná trouba ovlivňuje TV příjem	Radiový a TV příjem může být ovlivněn činností mikrovlnné trouby. Je to podobné rušení, které vzniká například při provozu mixérů, vysavačů a vysoušečů vlasů. Jedná se o normální jev.
Pohasnutí světla v troubě	Při nízkém výkonu mikrovlnného ohřevu může světlo uvnitř slabě pohasnout. Je to normální jev
Akumulace páry na dvírkách, horký vzduch z ventilačních otvorů	Během ohřevu se může z jídla uvolňovat velké množství páry. Většina pára je odvětrána průduchů, ale nějaké množství se vysráží na chladnějších místech jako jsou dvírka trouby
Trouba byla náhodně spuštěna bez jídla uvnitř	Je zakázáno spouštět troubu bez jídla uvnitř. Je to velmi nebezpečné, může dojít k přehřátí trouby

## SERVIS

Údržbu rozsáhlejšího charakteru nebo opravu, která vyžaduje zásah do vnitřních částí výrobku, musí provést odborný servis.

## OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

- Preferujte recyklaci obalových materiálů a starých spotřebičů.
- Krabice od spotřebiče může být dána do sběru tříděného odpadu.
- Plastové sáčky z polyetylénu (PE) odevzdajte do sběru materiálu k recyklaci.

## Recyklace spotřebiče na konci jeho životnosti



Tento spotřebič je označen v souladu s Evropskou směrnicí 2012/19/EU o elektrickém odpadu a elektrických zařízeních (WEEE). Symbol na výrobku nebo jeho balení udává, že tento výrobek nepatří do domácího odpadu. Je nutné ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku. Likvidace musí být provedena v souladu s předpisy pro nakládání s odpady. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.



## POĎAKOVANIE

Ďakujeme vám, že ste si kúpili výrobok značky Concept a prajeme vám, aby ste boli s naším výrobkom spokojní počas celého obdobia jeho používania.

Pred prvým použitím pozorne preštudujte celý návod na obsluhu a potom si ho odložte. Zabezpečte, aby všetci, ktorí budú tento výrobok používať, boli oboznámení s týmto návodom.

## OBSAH

Technické parametre  
 Dôležité upozornenia  
 Popis výrobku  
 Popis ovládacieho panela  
 Jednotlivé funkcie spotrebiča  
 Návod na obsluhu  
 Základné funkcie spotrebiča  
 Vhodný/nevhodný riad na ohrievanie v mikrovlnnej rúre  
 Pokročilé funkcie spotrebiča  
 Čistenie a údržba  
 Inštalácia prístroja  
 Rádiiové rušenie  
 Sprievodca riešením problémov  
 Ochrana životného prostredia

Technické parametre	
Napätie	230 V ~ 50 Hz
Príkon	1250 W
Výkon mikrovín	800 W
Frekvencia mikrovín	2 450 MHz
Vonkajšie rozmery (š x h x v)	485 x 374 x 292.5mm
Vnútorný objem	23 l
Hmotnosť	14 kg
Priemer taniera	70 mm
Hladina akustického výkonu	< 63 dB(A)
Prikon grilu	1000 W

Výrobca si vyhradzuje právo na prípadné technické zmeny, tlačové chyby a odlišnosti vo vyobrazení bez predošlého upozornenia.

**Dodržujte pokyny pre umiestnenie spotrebiča. Zvláštnu pozornosť venujte vzdialenosťi od horľavých materiálov, ako sú záclony, závesy, prikrývky, papier, oblečenie a pod.!**

## DÔLEŽITÉ UPOZORNENIA

- Nepoužívajte spotrebič inak, ako je opísané v tomto návode.
- Tento spotrebič môže byť používaný v domácnostiach a podobných priestoroch ako sú: Kuchynské kúty v obchodoch, kanceláriach a ostatných pracoviskách; Spotrebiče používané v poľnohospodárstve;
- Spotrebiče používané hostami v hoteloch, moteloch a iných oblastiach; spotrebiče používané v podnikoch zaistujúcich nocľah s raňajkami.
- Tento spotrebič môže byť používaný deťmi vo veku od 8 rokov vyššie a osobami so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo bez patričných skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dohľadom alebo boli oboznámené s pokynmi k použitiu spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú jeho rizikám.
- Deti sa nesmú hrať so spotrebičom.
- Čistenie a užívateľskú údržbu by nemali prevádzkať deti, pokiaľ sú mladšie než 8 rokov a nie sú pod dohľadom.
- Udržujte zariadenie a jeho kábel mimo dosah detí mladších než 8 rokov.
- UPOZORNENIE: Prístroj a jeho časti môžu byť horúce počas používania.
- Dávajte pozor aby sa zabránilo dotyku výhrevných telies. Deti mladšie než 8 rokov musia byť udržované v bezpečnej vzdialnosti a byť nepretržite pod dohľadom.
- Povrch korpusu, kde je prístroj uložený, môže byť horúci.
- Pred prvým použitím odstráňte zo spotrebiča všetky obaly a marketingové materiály.
- Overte, či pripájané napätie zodpovedá hodnotám na typovom štítku spotrebiča.
- Nenechávajte spotrebič bez dozoru počas prevádzky.
- Spotrebič umiestnite iba na stabilný a tepelne odolný povrch, bokom od iných zdrojov tepla. Tento povrch musí mať dostatočnú nosnosť, aby uniesol spotrebič aj s pripravovaným obsahom.
- Nezakrývajte otvory spotrebiča, hrozí nebezpečenstvo prehriatia.
- Neodstraňujte nožičky.
- Používajte iba riad určený na použitie v mikrovlnnej rúre (nekovový, bez kovovej potlače a ozdôb). Plastové nádoby alebo papierové obaly sa môžu teplom deformovať alebo vznietiť, počas prípravy ich preto sledujte.
- Vo vnútornom priestore spotrebiča nič neskladujte.
- Nedotýkajte sa horúceho povrchu. Používajte držadlá a tlačidlá.

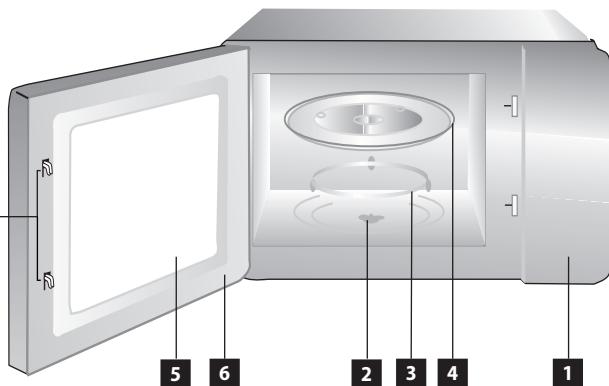
- Pokiaľ manipulujete s horúcimi časťami, používajte kuchynské rukavice (chňapky).
- Udržujte spotrebič v čistote. Nedovoľte, aby cudzie telesá prenikli do otvoru mriežok. Mohli by spôsobiť skrat, poškodiť spotrebič alebo spôsobiť požiar.
- Do vnútorného priestoru spotrebiča nevkladajte nadmerne veľké potraviny alebo kovové predmety. Mohli by spôsobiť požiar.
- Pri vypájaní spotrebiča zo zásuvky elektrického napäťia nikdy netahajte za prívodný kábel, ale uchopte zástrčku a ľahom ju vypojte.
- Nedovoľte deťom a nesvojprávnym osobám so spotrebičom manipulovať, používajte ho mimo ich dosahu.
- Dbajte na zvýšenú opatrnosť, pokiaľ je spotrebič používaný v blízkosti detí.
- Nedovoľte, aby bol spotrebič používaný ako hračka.
- Zabráňte tomu, aby prívodný kábel voľne visel cez hranu pracovnej dosky, kde by na neho mohli dosiahnuť deti.
- Nepoužívajte spotrebič vo vonkajšom prostredí alebo na mokrom povrchu, hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.
- Nepoužívajte iné príslušenstvo, než je odporúčané výrobcom.
- Nepoužívajte spotrebič s poškodeným prívodným káblom alebo zástrčkou, nechajte chybu ihneď odstrániť autorizovanému servisnému stredisku.
- Netahajte a neprenášajte spotrebič za prívodný kábel.
- Držte spotrebič bokom od zdrojov tepla, ako sú radiátory, rúry a podobne. Chráňte ho pred priamym slnečným žiareniom, vlhkostou.
- Nedotýkajte sa spotrebiča vlhkými alebo mokrými rukami.
- V prípade poruchy vypnite spotrebič a vytiahnite zástrčku zo zásuvky elektrického napäťia.
- Nedotýkajte sa pohyblivých súčastí počas prevádzky spotrebiča.
- Spotrebič je vhodný iba na použitie v domácnosti, nie je určený na komerčné použitie.
- Spotrebič je určený iba na varenie, ohrievanie alebo rozmrazovanie jedla a potravín.
- Nepoužívajte spotrebič, pokiaľ sú dvierka alebo tesnenie dvierok poškodené.
- Nechajte ich opraviť v autorizovanom servise.
- Z dôvodu ochrany pred mikrovlnným žiareniom je pre neoprávnené osoby nebezpečné vykonávať akýkoľvek servisný zásah alebo opravu, napr. odobratie krytu, ktorý chráni pred mikrovlnným žiareniom.
- Nepoužívajte spotrebič na prípravu a ohrev potravín v uzatvorených nádobách, môžu explodovať.
- Neopravujte spotrebič sami. Obráťte sa na autorizovaný servis.

- Nepokúšajte sa používať túto rúru s otvorenými dvierkami, pretože to môže mať za následok škodlivé vystavenie mikrovlnej energii. Nesnažte sa porušiť alebo manipulovať s bezpečnostnými zámkkami.
- Ak sa prístroj neudržiava v dobrom stave alebo je znečistený, mohlo by dôjsť k degradácii povrchu a ovplyvneniu životnosti prístroja, alebo priamo viest k nebezpečným situáciám.
- Zariadenie sa nesmie čistiť parným čističom
- Aby nedošlo k prehriatiu, spotrebič sa nesmie inštalovať do skrinky za dekoratívnymi dverami.
- Zariadenie je určené pre voľne stojace použitie.
- Zadná stena spotrebiča musí byť umiestnená smerom k stene.

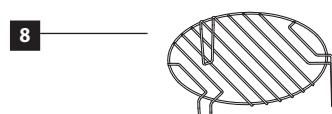
**Ak nedodržíte pokyny výrobcu, nemôže byť prípadná oprava uznaná ako záručná.**

## POPIS VÝROBKU

- 1** Ovládaci panel
- 2** Čap pohonu taniera
- 3** Pojazdná obruč
- 4** Sklenený tanier
- 5** Okno dvierok rúry
- 6** Dvierka
- 7** Bezpečnostný zámok
- 8** Grilovací stojan



**Upozornenie:** Grilovací stojan sa nesmie používať pri funkcií mikrovlnný ohrev. Grilovací stojan je určený iba na použitie s funkciami GRIL a vyžaduje umiestnenie na sklenenom tanieri.



## Inštalácia otočného taniera

1. Sklenený tanier nikdy neumiestňujte hore nohami. Sklenenému tanieru by nemalo nič brániť v otáčaní.
2. Počas varenia sa vždy musí používať zostava otočného taniera a pojazdnej obruče.
3. Všetky jedlá a nádoby s potravinami musia byť vždy umiestnené na sklenenom tanieri.
4. Ak sklenený tanier alebo otáčacia obruč praskne, kontaktujte najbližšie autorizované servisné stredisko.

Ozubenie taniera (spodná strana)

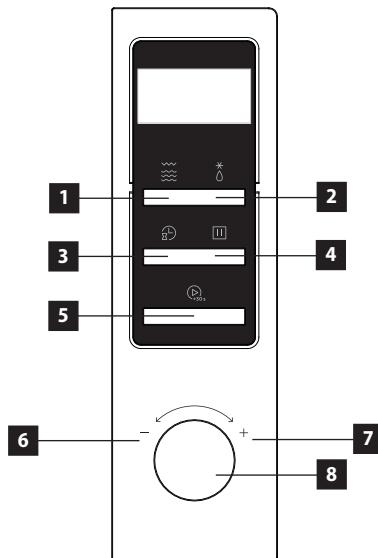
Sklenený tanier —

Čap pohonu taniera —

Pojazdná obruč

## POPIS OVLÁDACIEHO PANELA A JEHO FUNKCÍ

- 1 Mikrovlnný ohrev / Gril / Kombinácia
- 2 Rozmrazenie podľa hmotnosti / Rozmrazenie podľa času
- 3 Časovač / Hodiny
- 4 Zastaviť / Vymazať
- 5 Spustenie / +30 sekúnd / Potvrdiť
- 6 Otočiť doľava - Znižiť / Krok v ponuke smerom nadol
- 7 Otočiť doprava - Zvýšiť / Krok v ponuke smerom nahor
- 8 Koliesko voľby



### Nastavenie času

Ked' mikrovlnnú rúru pripojíte do elektrickej siete, na displeji sa zobrazí „0:00“, bzučiak jedenkrát zapípa.

1. Dvojitým stlačením tlačidla vyberiete funkciu hodín, číslice hodín potom začnú blikat.
2. Otáčaním upravíte čísla hodín, zadávané hodnoty by mali byť v rozmedzí 0 - 23.
3. Stlačte tlačidlo , číslice minút začnú blikat.
4. Otáčaním nastavíte minuty, zadávané hodnoty by mali byť v rozmedzí 0 - 59.
5. Stlačením tlačidla dokončíte nastavenie hodín. Znak „:“ začne blikat a zobrazí sa nastavený čas.

#### Poznámka:

- Hodiny nebudú fungovať, ak po pripojení do elektrickej siete nebudú nastavené.
- Ak pri nastavovaní hodín stlačíte tlačidlo , rúra sa automaticky vráti do predošlého stavu.

### Mikrovlnný ohrev

Stlačte , na displeji sa zobrazí „P100“. Ďalej opakoványm stlačením tlačidla alebo otáčaním vyberte požadovaný výkon „P100 „, P80 „, P50 „, P30 „, P10 „, G „, C-1 „ alebo „C-2“. Potom stlačte tlačidlo a otočte pre nastavenie doby ohrevu od 0:05 min. do 95:00 min.

Znova stlačte tlačidlo pre spustenie ohrevu.

**Príklad:** Ak chcete pri varení po dobu 20 minút použiť 80 % mikrovlnného výkonu, rúru môžete ovládať podľa nasledujúcich krokov:

1. Stlačte jedenkrát , na displeji sa zobrazí „P100“.
2. Ďalším stlačením  alebo otočením  zvolte 80 % mikrovlnný výkon.
3. Potvrďte stlačením  a na obrazovke sa zobrazí „P 80“.
4. Otáčaním  nastavte dobu varenia, dokým sa na displeji nezobrazí „20:00“.
5. Stlačením  spustíte varenie.

## Gril alebo kombinovaný ohrev

Stlačte jedenkrát , na displeji sa zobrazí „P100“. Ďalej opakovaným stlačením tlačidla  alebo otáčaním  vyberte požadovaný výkon „P100“, „P80“, „P50“, „P30“, „P10“, „G“, „C1“ alebo „C2“.

Potom stlačte tlačidlo  a otočte  pre nastavenie doby ohrevu od 0:05 min. do 95:00 min.

Znova stlačte tlačidlo  pre spustenie ohrevu.

**Príklad:** Ak chcete pri varení po dobu 10 minút použiť 55 % mikrovlnného výkonu a 45 % grilovacieho výkonu (C-1), rúru môžete nastaviť podľa nasledujúcich krokov:

1. Stlačte jedenkrát , na displeji sa zobrazí „P100“.
2. Ďalším stlačením  alebo otočením  zvolte kombinovaný mód číslo 1.
3. Potvrďte stlačením  a na obrazovke sa zobrazí „C1“.
4. Otáčaním  nastavte dobu varenia, dokým sa na displeji nezobrazí „10:00“.
5. Stlačením  spustíte varenie.

**Poznámka:** Ak uplynie polovica doby grilovania, bzučiak nazne dvakrát, čo je normálne. Pre lepšie účinky grilovania by ste mali jedno otočiť, zatvoriť dvierka a potom pokračovať vo varení stlačením .

Ak neurobíte žiadnu operáciu, rúra bude pokračovať v práci.

## Rýchly štart

1. V pokojovom stave stlačte  pre spustenie varenia so 100 % výkonom, každým ďalším stlačením zvýšite dobu varenia o 30 sekúnd až na 95 minút.
2. V mikrovlnnom, grilovacom alebo kombinovanom režime varenia alebo rozmrazovania podľa času môžete každým stlačením tlačidla  predĺžiť dobu varenia o 30 sekúnd.
3. V pokojovom stave otočte  doľava a nastavte dobu varenia so 100 % mikrovlnným výkonom, potom stlačte  pre spustenie varenia.

## Rozmrazovanie podľa hmotnosti

1. Stlačte jedenkrát  a na displeji rúry sa zobrazí „dEF1“.
2. Otáčaním  zvoľte hmotnosť jedla od 100 do 2000 g.
3. Stlačením tlačidla  spustíte rozmrazovanie.

## Rozmrazovanie podľa času

1. Stlačte jedenkrát  a na displeji rúry sa zobrazí „dEF2“.
2. Otáčaním  zvoľte dobu rozmrazovania. Maximálna doba je 95 minút.
3. Stisknutím tlačítka  spustíte rozmrazovanie. Výkon rozmrazovania je P30 a nemožno ho zmeniť.

## Kuchynská minútka

1. Stlačte jedenkrát  a na displeji rúry sa zobrazí „00:00“.
2. Otočením  upravte časovač. (Maximálna doba varenia je 95 minút.)
3. Stlačením tlačidla  potvrdíte nastavenie.
4. Po uplynutí času zhasne indikátor hodín. Bzučiak zazvoní 5-krát. Ak sú nastavené hodiny (24-hodinový mód), na obrazovke sa zobrazí aktuálny čas

## Auto menu

1. Otáčaním  doprava vyberte z ponuky od „A-1“ do „A-8“.
2. Stlačte  pre potvrdenie.
3. Otáčaním  zvoľte základnú hmotnosť z ponuky v tabuľke
4. Stlačením  spusťte varenie.

**Príklad:** Ak chcete použiť „Auto Menu“ na varenie rýb s hmotnosťou 350 g.

1. Otáčajte  v smere hodinových ručičiek, dokým sa nezobrazí „A-6“.
2. Stlačte  pre potvrdenie.
3. Otáčaním  zvoľte hmotnosť ryby „350“.
4. Stisknutím  spusťte varenie.

## Tabuľka pre Auto menu

Menu	Hmotnosť	Zobrazené
A-1 Pizza	200 g	200
	400 g	400
A-2 Mäso	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-3 Zelenina	200 g	200
	300 g	300
	400 g	400
A-4 Cestoviny	50 g (so 450 ml studenej vody)	50
	100 g (s 800 ml studenej vody)	100
A-5 Zemiaky	200 g	200
	400 g	400
	600 g	600
A-6 Ryby	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-7 Nápoje	1 šálek (120 ml)	1
	2 šálky (240 ml)	2
	3 šálky (360 ml)	3
A-8 Popcorn	50 g	50
	85 g	85
	100 g	100

## Viacúrovňové varenie

Pre varenie možno nastaviť maximálne 2 úrovne. Ak sa v prípade viacúrovňového varenia aj rozmrazuje, rozmrazovanie musí byť umiestnené v prvej úrovni.

**Príklad:** Ak chcete 5 minút rozmrazovať jedlo a potom 7 minút variť s 80 % mikrovlnným výkonom, postupujte takto:

1. Stlačte dvakrát  a na displeji rúry sa zobrazí „dEF2“.
2. Otáčaním  zvolte dobu rozmrazovania do zobrazenia „5:00“.
3. Stlačte jedenkrát , na displeji sa zobrazí „P100“.
4. Ďalším stlačením  alebo otočením  zvolte 80 % mikrovlnný výkon.
5. Potvrďte stlačením tlačidla  a na obrazovke sa zobrazí „P 80“.
6. Otáčaním  nastavte dobu varenia, dokým sa na displeji nezobrazí „7:00“.
7. Stlačením  spustíte varenie a bzučiak upozorní na štart prvej úrovne, doba rozmrazovania sa odpočítava.

Bzučiak zaznie opäť pri vstupe do druhého varenia. Po dokončení varenia 5-krát zaznie zvukový signál.

## Informačné funkcie

V stave mikrovlnného, grilovacieho a kombinovaného varenia stlačte , na 3 sekundy sa zobrazí aktuálny výkon.

Po 3 sekundách sa rúra prepne späť do pôvodného stavu.

V stave varenia stlačte  pre zobrazenie času. Čas sa zobrazí na 3 sekundy.

## Funkcia detského zámku

Uzamknutie: V pokojovom stave stlačte na 3 sekundy tlačidlo , zaznie dlhé pípnutie označujúce vstup do stavu detského zámku. Zobrazí sa čas, ak je nastavený, inak sa na obrazovke zobrazí 

Odomknutie: V uzamknutom stave stlačte na 3 sekundy tlačidlo , ozve sa dlhé pípnutie označujúce uvoľnenie zámku.

## NÁVOD NA OBSLUHU

### Inštalácia

1. Pred prvým použitím odstráňte zo spotrebiča všetky obaly marketingové materiály. Neodstraňujte plastovú fóliu nalepenú na vnútorej strane dvierok.
2. Skontrolujte spotrebič aj prívodný kábel z dôvodu poškodenia. Nezapínajte poškodený spotrebič. Spotrebič nesmie mať vychýlené alebo poškodené dvierka, tesnenie dvierok, zlomené alebo poškodené závesy dvierok alebo bezpečnostný uzatvárací systém.
3. Spotrebič umiestnite iba na stabilný a tepelne odolný povrch bokom od iných zdrojov tepla. Tento povrch musí mať dostatočnú nosnosť, aby uniesol spotrebič aj s pripravovaným obsahom.
4. Dodržujte pokyny pre vstavanie spotrebiča. Zvláštnu pozornosť venujte vzdialenosťi od horľavých materiálov, ako sú záclony, závesy, prikrývky, papier, oblečenie a pod.!
5. Spotrebič nezapínajte bez správne nasadeného obežného kolesa a otočného skleneného taniera.
6. Zástrčka prívodného kábla musí byť jednoducho dostupná, aby ju bolo možné v prípade potreby odpojiť od elektrickej siete.

### UPOZORNENIE

Než uvediete nový spotrebič do prevádzky, mali by ste ho z hygienických dôvodov zvnútra a zvonku utrieť vlhkou handričkou. Všetky odnímateľné časti umyte v teplej vode s prídavkom saponátu.

### POZOR!

Dvierka rúry otvárajte pomaly a opatrne. Pri otvorení dvierok a v priebehu prípravy alebo po ukončení prípravy pokrmov sa uvoľňuje veľké množstvo par a zo spodnej hrany dvierok môže odkvapkávať skondenzovaná horúca voda. Hrozí nebezpečenstvo oparenia.

### Zásady varenia v mikrovlnnej rúre

Jedlo rozložte rovnomerne. Hrubšie časti položte na okraj nádoby.

Sledujte dobu varenia. Varte najkratšiu uvádzanú dobu a podľa potreby dobu varenia predĺžujte. Prehriate jedlo sa môže vznietiť.

Pri varení jedlo prikrývajte. Pokrívky zabránia striekaniu a umožnia rovnomernejší ohrev.

Pri varení jedlo, ako napr. kurča alebo hamburger, otočte. Veľké kusy, ako pečené mäso, je potrebné otočiť viac než jedenkrát.

Potraviny, ako mäsové guľky, v polovici doby prípravy premiestnite od okraja taniera do stredu a naopak.

### Výber riadu

Ideálny materiál riadu do mikrovlnnej rúry je transparentný k mikrovlnám. Umožňuje energii prechádzať cez obal aj ohrievané jedlo. Mikrovlny nemôžu prestupovať kovom, takže kovový riad alebo riad s kovovým prúžkom sa nesmie používať.

Pri varení v mikrovlnnej rúre nepoužívajte nádoby/obaly vyrobené z recyklovaného papiera, pretože môžu obsahovať malé kovové čiastočky, ktoré môžu vplyvom mikrovlnného žiarenia spôsobiť īskrenie a následné vzniecenie.

Na prípravu jedál odporúčame okrúhly alebo oválny riad, nie štvorcový alebo obdĺžnikový, pretože sa jedlo v rohoch riadu má sklonky k prehrievaniu.

Ak si nie ste istí vhodnosťou vášho riadu pre ohrev v mikrovlnnej rúre, urobte nasledujúci test:

1. Nádobu vhodnú do mikrovlnnej rúry naplňte studenou vodou, ktorej objem sa rovná 1 šálke (250 ml). Spolu s testovaným prázdnym riadom ju vložte do mikrovlnnej rúry.
2. Varte pri maximálnom výkone 1 minútu.
3. Po skončení opatrne siahnite na riad. Ak je prázdný riad teplý, nepoužívajte ho na varenie v mikrovlnnej rúre.
4. Neprekračujte 1 minútu varenia.

### Riad VHODNÝ na ohrev jedla v mikrovlnnej rúre

Riad	Popis
Misa na hnetenie	Postupujte podľa pokynov výrobcu. Spodná časť misy na hnetenie sa musí nachádzať aspoň 5 mm nad otočným tanierom. Nesprávne použitie môže spôsobiť prasknutie taniera.
Keramický riad	Určené iba pre mikrovlnnú rúru. Postupujte podľa pokynov výrobcu. Nepoužívajte prasknutý alebo otlčený riad.
Poháre	Vždy odstráňte viečko. Používajte iba na ohrievanie jedla, nie na varenie. Väčšina pohárov nie je tepelne odolná a môže sa rozbiť.
Sklenený riad	Iba tepelne odolný sklenený riad. Ubezpečte sa, že riad nemá kovový lem. Nepoužívajte prasknutý alebo otlčený riad.
Vrecúška na pečenie v rúre	Iba tepelne odolný sklenený riad. Ubezpečte sa, že riad nemá kovový lem. Nepoužívajte prasknutý alebo otlčený riad.
Papierové taniere a téglíky	Používajte iba na krátkodobé varenie / ohrev. Pri varení nenechávajte rúru bez dozoru.
Papierové obrúsky	Slúžia na zakrytie jedla pre opäťovné zahriatie a na absorpciu tuku. Používajte iba pod dohľadom pri krátkodobom varení.
Papier na pečenie	Použitie ako obal pre zabránenie striekania alebo ako obal pre varenie v pare.
Umelohmotný riad	Určené iba pre mikrovlnnú rúru. Postupujte podľa pokynov výrobcu. Riad by mal mať označenie „Microwave Safe“. Niektorý plastový riad zmäkne, ak sa jedlo vnútri zahreje. „Varné vrecúška“ a pevne uzavreté plastové vrecúška by ste mali prerezať, prepichnúť alebo inak upraviť podľa pokynov na obale.
Plastový obal	Určené iba pre mikrovlnnú rúru. Slúžia na zakrytie jedla počas varenia, aby sa udržala vlhkosť. Nedovoľte, aby sa plastový obal dotýkal jedla.
Teplomery	Určené iba pre mikrovlnnú rúru (teplomery na mäso a cukrovinky).
Voskový papier	Použitie ako obal pre zabránenie striekania alebo ako obal pre varenie v pare.

## Riad NEVHODNÝ na ohrev jedla v mikrovlnnej rúre

Nádobí	Popis
Hliníkový podnos	Môže spôsobiť iskrenie. Jedlo premiestnite do riadu určeného do mikrovlnnej rúry.
Potravinová dóza s kovovou rukoväťou	Môže spôsobiť iskrenie. Jedlo premiestnite do riadu určeného do mikrovlnnej rúry.
Kovový alebo kovom zdobený riad	Kov bráni mikrovlnnej energii ohreviať jedlo. Kovová obruba môže spôsobiť iskrenie.
Kovové spony, skrútené kovové šnúrky	Môžu spôsobiť iskrenie a požiar v rúre.
Papierové vrecúška	Môžu spôsobiť požiar v rúre.
Plastová pena, polystyrén	Pri vystavení vysokej teplote sa môže plastová pena roztaviť alebo kontaminovať tekutinu vo vnútri.
Drevo	Pri použití v mikrovlnnej rúre drevo vyschne a môže sa rozštiepiť alebo prasknúť.

### POZOR!

Pokiaľ je jedlo z rúry vytiahnuté skôr, než uplynie nastavený čas varenia alebo rúru nepoužívate, vždy vynulujte práve nastavený program.

### ČISTENIE A ÚDRŽBA

Čistite spotrebič po každom použití, aby ste zabránili hromadeniu mastnoty, napečených zvyškov potravín a vzniku nepríjemného pachu. Pred čistením a po použití spotrebič vypnite, vypojte zo zásuvky elektrického napäťia a nechajte ho vychladnúť.

#### **Neponárajte prírodný kábel, zástrčku alebo spotrebič do vody ani do inej kvapaliny.**

Výmenné príslušenstvo umyte v teplej saponátovej vode a opláchnite v čistej vode. Tesnenie dvierok, vnútorný a vonkajší povrch spotrebiča čistite vlhkou handričkou. Môžete použiť tekutý saponát. Nepoužívajte na čistenie špongiu, drôtenku, abrazívne prostriedky alebo rozpúšťadlá (benzín, riedidlá, apod.). Mohli by ste poškodiť ochrannú povrchovú vrstvu.

Pachy z vnútorného priestoru odstráňte tak, že do hlbokej misky vhodnej na mikrovlnný ohrev nalejete vodu a pridáte šťavu a kôrku z jedného citróna a necháte 5 minút v zapnutej rúre. Po uplynutí tejto doby vnútajšok rúry vysušte jemnou handričkou.

Pokiaľ je potrebné vymeniť vnútornú žiarovku, kontaktujte distribútoru.

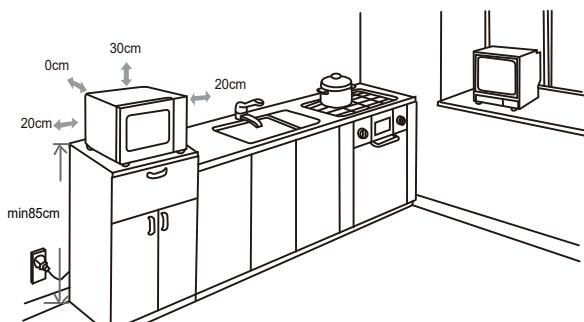
Neudržiavanie spotrebiča v čistote by mohlo viest k poškodeniu povrchu, ktoré by tak mohlo nepriaznivo ovplyvniť životnosť spotrebiča a mať za následok vznik nebezpečnej situácie.

## Inštalácia

- Pre umiestnenie spotrebiča vyberte rovnú plochu, ktorá poskytuje dostatok voľného priestoru pre vetracie otvory.
  - Minimálna výška pre umiestnenie spotrebiča je 85 cm.
  - Zadná strana spotrebiča musí byť umiestnená proti stene.
  - Nad horným povrchom rúry nechajte minimálnu vzdialenosť 30 cm, medzi rúrou a susednými stenami sa vyžaduje minimálna vzdialenosť 20 cm.
  - Neodstraňujte nožičky zo spodnej časti rúry.
  - Zablokovanie ventilačných otvorov môže poškodiť rúru.
- Rúru zapojte do bežnej domácej zásuvky. Ubezpečte sa, že napätie a frekvencia sú rovnaké ako napätie a frekvencia na typovom štítku.

**Varovanie:** Rúru neinštalujte na varnú dosku alebo iné zariadenie produkujúce teplo. Pri inštalácii v blízkosti zdroja tepla alebo nad ním by sa rúra mohla poškodiť a záruka by bola neplatná.

Voľne prístupné steny spotrebiča sa môžu počas používania zahriat.



## INŠTRUKCIE NA UZEMNENIE

Tento spotrebič musí byť uzemnený. Je vybavený prívodným káblom s uzemňovacím vodičom a uzemňovacou zástrčkou. Musí byť zapojený do zásuvky, ktorá je správne inštalovaná a zapojená. V prípade elektrického skratu toto uzemnenie znižuje riziko úrazu elektrickým prúdom. Odporúča sa spotrebič zapojiť na samostatný elektrický okruh. Použitie vysokého napäťia je nebezpečné a poškodenie nesprávne zapojenej rúry môže spôsobiť požiar alebo inú nehodu.

## POZOR!

Nesprávne použitie ochranného vodiča môže spôsobiť poranenie elektrickým prúdom.

Pozn.: Pokiaľ máte nejaké otázky ohľadom uzemnenia alebo elektrického zapojenia, kontaktujte kvalifikovaného elektrikára alebo servisného technika. Ani výrobca ani distribútor nezodpovedajú za škody na zdraví alebo na spotrebiči spôsobené nesprávnym elektrickým zapojením. Vodiče v prívodnom kábli sú zafarbené podľa nasledujúceho kódu:

## Zelenožltý – ochranný/uzemňujúci vodič

### Modrý – stredný vodič

### Hnedý/čierny – fázový vodič

Ak treba použiť predlžovací kábel, použite iba 3-žilový predlžovací kábel.

K dispozícii je krátky napájací kábel, ktorý znižuje riziká zamotania a zakopnutia o dlhší kábel.

V prípade použitia dlhej sady kálov alebo predlžovacieho kábla treba dodržať nasledujúce:

- Vyznačené elektrické menovité hodnoty sady kálov alebo predlžovacieho kábla by mali byť aspoň také veľké ako elektrické menovité hodnoty spotrebiča.
- Predlžovací kábel musí byť 3-žilový s uzemňujúcim vodičom.
- Dlhá šnúra by nemala visieť cez pracovnú dosku alebo stôl, kde by za ňu deti mohli tiahnuť alebo o ňu neúmyselne zakopnúť.

## RUŠENÍ SIGNÁLU PŘIJÍMAČŮ

Funkcia spotrebiča môže spôsobiť rušenie vášho rádia, TV alebo podobných spotrebičov. Toto pôsobenie je možné redukovať alebo eliminovať pomocou nasledujúcich opatrení:

1. Preorientujte prijímaciu anténu rádia alebo TV.
2. Premiestnite spotrebič s ohľadom na prijímač.
3. Umiestnite spotrebič ďalej od prijímača.
4. Zapojte spotrebič do inej zásuvky, aby boli ostatné spotrebiče na iných elektrických okruhoch.

## RIEŠENIE ŤAŽKOSTÍ

Problém	Príčina	Riešenie
Spotrebič nepracuje	Zle alebo málo zasunutá zástrčka do zásuvky.	Skontrolujte pripojenie zástrčky.
	Zásuvka nie je napájaná.	Skontrolujte prítomnosť napäťia, napr. iným spotrebičom.
	Zle zavreté dvierka.	Prekontrolujte dvierka spotrebiča. Prípadnú nečistotu alebo cudzie predmety odstráňte.
	Znečistené kolieska obežného kolesa.	Očistite vlhkou handričkou kolieska obežného kolesa.
Rúru nejde spustiť	Prívodná šnúra nie je správne zapojená do elektrickej siete	Odpojte kábel z elektrickej zásuvky a po 10 sekundách ho opäť pripojte
	Vypálená el. poistka alebo vypnutý istič	Vymeňte poistku alebo zapnite istič. Obráťte sa na autorizovaný servis
Rúra nezohrieva	Dvierka nie sú dostatočne zatvorené	Znovu zatvorte dvierka a skontrolujte, či sú zatvorené

Obvyklé javy	
Mikrovlnná rúra ovplyvňuje TV príjem	Rádiový a TV príjem môže byť ovplyvnený činnosťou mikrovlnnej rúry. Je to podobné rušenie, ktoré vzniká napríklad pri používaní mixérov, vysávačov a fénov. Ide o normálny jav.
Zoslabnutie svetla v rúre	Pri nízkom výkone mikrovlnného ohrevu môže svetlo vnútri svietiť iba slabo. Je to normálny jav
Akumulácia par na dvierkach, horúci vzduch z ventilačných otvorov	Pri ohrevu sa môže z jedla uvoľňovať veľké množstvo par. Väčšina pary unikne cez prieduchy, ale určité množstvo sa vyzráža na chladnejších miestach, ako sú dvierka rúry
Rúra bola náhodne spustená bez jedla	Je zakázané spúštať rúru bez jedla. Je to veľmi nebezpečné, môže dôjsť k prehriatiu rúry

## SERVIS

Údržbu rozsiahlejšieho charakteru alebo opravu, ktorá vyžaduje zásah do vnútorných častí výrobku, musí vykonať odborný servis.

## OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTREDÍ

- Preberajte recykláciu obalových materiálov a starých spotrebičov.
- Škatuľa od spotrebiča môže byť daná do zberu triedeného odpadu.
- Plastové vrecká z polyetylénu (PE) odovzdajte do zberu materiálu na recykláciu.

## Recyklácia spotrebiča na konci jeho životnosti:

Tento prístroj je označený podľa európskej smernice 2012/19/EÚ o elektrickom odpade a elektrických zariadeniach (WEEE). Symbol na výrobku alebo jeho obale udáva, že výrobok nepatrí do domáceho odpadu. Treba ho odovzdať na zberné miesto na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zaistením správnej likvidácie tohto výrobku zabráňte ničeniu životného prostredia a ľudského zdravia. Likvidácia musí byť vykonaná v súlade s predpismi na likvidáciu odpadu. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku zistíte na príslušnom miestnom úrade, u služby na likvidáciu domového odpadu alebo v obchode, kde ste výrobok kúpili.



## PODZIĘKOWANIE

Dziękujemy za zakup produktu marki Concept i życzymy, żeby byli Państwo zadowoleni z naszego produktu przez cały okres jego użytkowania.

Przed pierwszym użyciem należy uważnie przeczytać całą instrukcję obsługi, a potem zachować ją. Należy zadbać o to, aby także inne osoby, które będą obchodziły się z tym produktem, zapoznały się z niniejszą instrukcją.

## SPIS TREŚCI

- Parametry techniczne
- Ważne przestrogi
- Opis produktu
- Opis panelu sterowania
- Poszczególne funkcje urządzenia
- Instrukcja obsługi
- Podstawowe funkcje urządzenia
- Odpowiednie/nieodpowiednie naczynia do podgrzewania mikrofalowego
- Zaawansowane funkcje urządzenia
- Czyszczenie i konserwacja
- Instalacja urządzenia
- Zakkłóczenia radiowe
- Wykrywanie i usuwanie usterek
- Ochrona środowiska

Parametry techniczne	
Napięcie	230 V ~ 50 Hz
Pobór mocy	1 250 W
Max. poziom mocy mikrofal	800 W
Częstotliwość mikrofal	2 450 MHz
Wymiary zewnętrzne (szer. x gł. x wys.)	485 x 374 x 292.5 mm
Objętość wewnętrzna	23 l
Masa	14 kg
Średnica talerza	270 mm
Poziom mocy akustycznej	< 63 dB(A)
Pobór mocy grill	1000 W

Producent zastrzega sobie prawo do zmian technicznych, błędów typograficznych oraz odmiенноścii obrazów bez uprzedniego powiadomienia.

**Przestrzegaj wskazówek dotyczących umieszczenia urządzenia. Zadbaj szczególnie o wystarczającą odległość od materiałów łatwopalnych, takich jak firanki, zsłony, koce, papier, odzież itp.!**

## UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZENSTWA

- Nie należy używać urządzenia w sposób inny, niż podano w niniejszej instrukcji.
- Urządzenie jest przeznaczone do stosowania w gospodarstwach domowych i podobnych, takich jak: Pomieszczenia kuchenne w sklepach, biurach i innych miejscach pracy; Gospodarstwa agroturystyczne;
- Urządzenie może być używane przez gości w hotelach, motelach i innych tego typu obiektach; Urządzenie może być używane przez przedsiębiorstwa świadczące usługi noclegowe ze śniadaniem;
- Urządzenie może być używane przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz przez osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej, psychicznej lub bez doświadczenia i wiedzy, pod nadzorem osób zaznajomionych z instrukcją użytkowania sprzętu w sposób bezpieczny, które zdają sobie sprawę z ewentualnych zagrożeń.
- Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.
- Czyszczenie i konserwacja nie może być wykonywana przez dzieci poniżej 8 roku życia, które pozostają bez nadzoru.
- Urządzenie wraz z przewodem należy trzymać z dala od dzieci poniżej 8 lat.
- UWAGA: Urządzenie i jego elementy mogą być gorące podczas użytkowania. Należy uważać, aby nie dotknąć elementów grzejnych.
- Dzieci poniżej 8 lat muszą znajdować się w bezpiecznej odległości i pod stałym nadzorem.
- Powierzchnia korpusu urządzenia może być gorąca.
- Przed rozpoczęciem użytkowania należy usunąć z urządzenia wszystkie elementy opakowania i wyjąć materiały marketingowe.
- Należy sprawdzić, czy napięcie w sieci odpowiada wartościom podanym na tabliczce znamionowej urządzenia. Nie należy pozostawiać urządzenia w trakcie pracy bez nadzoru.
- Urządzenie powinno być umieszczone wyłącznie na stabilnych powierzchniach, odpornych na działanie wysokich temperatur, z dala od innych źródeł ciepła. Taka powierzchnia musi mieć odpowiednią nośność, aby utrzymać urządzenie razem z zawartością.
- Nie wolno zakrywać otworów urządzenia, grozi to jego przegrzaniem.
- Nie należy demontować nóżek.
- Należy używać wyłącznie naczyń przeznaczonych do kuchenek mikrofalowych (nie metalowych, bez elementów i dekoracji metalowych).

- Plastikowe pojemniki lub papierowe opakowania mogą ulec deformacji pod wpływem ciepła lub zapalić się, dlatego należy na bieżąco kontrolować ich stan.
- Nie należy używać urządzenia jako schowka.
- Nie wolno dotykać gorącej powierzchni. Należy korzystać z uchwytów i przycisków. Przy manipulacji gorącymi częściami należy używać rękawic kuchennych.
- Urządzenie należy utrzymywać w czystości. Nie wolno dopuścić, aby ciała obce przedostały się przez otwory siatki. Mogą one spowodować zwarcie, uszkodzić urządzenie lub spowodować pożar.
- Do wnętrza urządzenia nie wolno wkładać potraw o zbyt dużej objętości oraz metalowych przedmiotów.
- Mogą one spowodować pożar.
- Wyłączając urządzenie z gniazdka, nie wolno szarpać za przewód zasilający, należy chwycić wtyczkę i pociągnąć za nią.
- Urządzenia należy używać w miejscu niedostępny dla dzieci i osób nieodpowiedzialnych. Nie należy pozwolić im na posługiwanie się urządzeniem.
- Jeżeli w trakcie pracy urządzenia w pobliżu znajdują się dzieci, należy zachować szczególną ostrożność.
- Nie należy pozwolić na to, aby urządzenie służyło dzieciom do zabawy.
- Urządzenie należy utrzymywać w czystości. Nie wolno dopuścić, aby ciała obce przedostały się przez otwory siatki. Mogą one spowodować zwarcie, uszkodzić urządzenie lub spowodować pożar.
- Do wnętrza urządzenia nie wolno wkładać potraw o zbyt dużej objętości oraz metalowych przedmiotów.
- Mogą one spowodować pożar.
- Wyłączając urządzenie z gniazdka, nie wolno szarpać za przewód zasilający, należy chwycić wtyczkę i pociągnąć za nią.
- Urządzenia należy używać w miejscu niedostępny dla dzieci i osób nieodpowiedzialnych. Nie należy pozwolić im na posługiwanie się urządzeniem.
- Osoby niepełnosprawne ruchowo lub umysłowo, osoby nieodpowiedzialne lub osoby, które nie zapoznały się z niniejszą instrukcją, mogą używać urządzenia tylko pod nadzorem osoby odpowiedzialnej, zaznajomionej z obsługą.
- Jeżeli w trakcie pracy urządzenia w pobliżu znajdują się dzieci, należy zachować szczególną ostrożność.
- Nie należy pozwolić na to, aby urządzenie służyło dzieciom do zabawy.

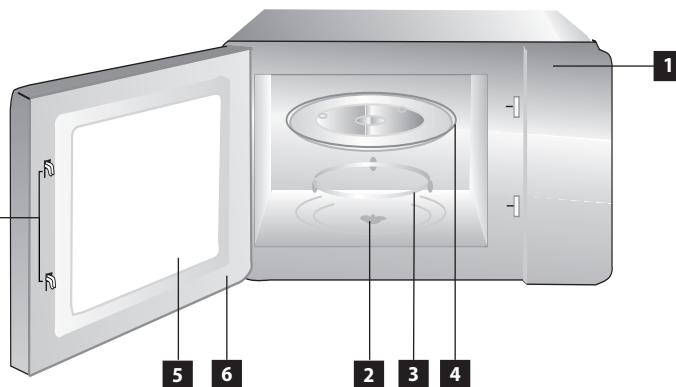
- Należy uważać, aby przewód zasilający nie zwisał przez krawędź stołu lub płyty kuchennej – grozi to ściągnięciem urządzenia przez dzieci.
- Urządzenia należy używać tylko wewnątrz pomieszczenia, nie wolno stawiać go na mokrych powierzchniach, grozi to porażeniem prądem elektrycznym.
- Nie należy używać akcesoriów innych niż zalecane przez producenta.
- Nie należy używać urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub wtyczką, naprawę usterki należy bezzwłocznie zlecić autoryzowanemu serwisowi.
- Nie wolno przemieszczać urządzenia, ciągnąc je lub przenosząc za przewód zasilający.
- Urządzenie powinno być trzymane z dala od źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, piekarniki i podobne. Należy chronić je przed bezpośrednim oddziaływaniem promieniowania słonecznego i wilgocią.
- Nie wolno dотykać urządzenia wilgotnymi lub mokrymi rękami.
- W przypadku awarii należy wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- Nie należy dотykać ruchomych części podczas pracy urządzenia.
- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego, nie nadaje się do wykorzystania komercyjnego.
- Artykuły żywnościowe mające skórkę lub osłonkę (parówki, ziemniaki, owoce i podobne) należy przed ogrzewaniem nakłuc w kilku miejscach.
- Nie należy używać kuchenki do smażenia potraw. Gorący olej może uszkodzić części urządzenia lub spowodować poparzenia.
- Nie należy używać urządzenia, jeżeli drzwiczki lub uszczelka drzwiczek są uszkodzone. Naprawę należy zlecić autoryzowanemu serwisowi.
- Ze względu na ochronę przed promieniowaniem mikrofalowym próby naprawy lub zabiegi serwisowe przeprowadzane przez osoby nie posiadające odpowiednich uprawnień mogą być niebezpieczne - np. zdejmowanie obudowy, chroniącej przed promieniowaniem mikrofalowym.
- Nie należy używać urządzenia do przygotowania i podgrzewania żywności w zamkniętych pojemnikach, grozi to ich eksplozją. Nie należy podejmować prób samodzielnej naprawy urządzenia. W tym celu prosimy skontaktować się z autoryzowanym serwisem.
- W przypadku nieprzestrzegania wskazówek producenta ewentualne naprawy nie będą uznawane jako gwarancyjne.
- Nie próbuj włączać kuchenki przy otwartych drzwiczkach, możesz narazić się na szkodliwe działanie energii promieniowania mikrofalowego. Nie próbuj naruszyć lub dотykać zamków bezpieczeństwa.

- Zaniedbanie utrzymania urządzenia w dobrym stanie lub jego zanieczyszczenie może spowodować degradację powierzchni oraz skrócić żywotność urządzenia, jak też prowadzić do powstania sytuacji zagrożenia.
- Nie wolno czyścić urządzenia parownicą.
- Aby zapobiec przegrzaniu, nie wolno instalować urządzenia w szafce za drzwiami dekoracyjnymi.
- Urządzenie jest przeznaczone do użycia w pozycji wolnostojącej.
- Tylna strona urządzenia musi być skierowana w ścianę.

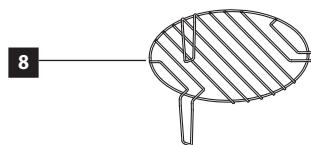
**W przypadku nieprzestrzegania instrukcji obsługi ewentualne naprawy nie będzie uznawane za gwarancyjne.**

## OPIS PRODUKTU

- 1 Panel sterowania
- 2 Trzpień silnika talerza
- 3 Obręcz obrotowa
- 4 Szklany talerz
- 5 Okno drzwiczek kuchenki
- 6 Drzwiczki
- 7 Zamek bezpieczeństwa
- 8 Stojak do grillowania



**Uwaga:** Stojak do grillowania nie może być wykorzystywany przy funkcji ogrzewanie mikrofalowe. Stojak do grillowania przeznaczony jest do stosowania wyłącznie z funkcją GRILL i wymaga umieszczenia na szklanym talerzu.



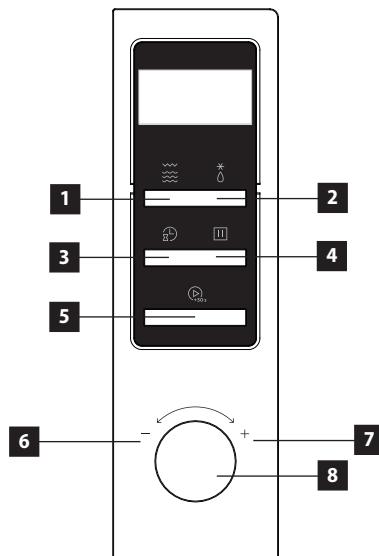
## INSTALACJA TALERZA OBROTOWEGO

1. Nigdy nie umieszczaj szklanego talerza do góry dnem. Nic nie powinno zakłócać ruchu obrotowego talerza.
2. W trakcie gotowania należy zawsze używać zestawu talerza obrotowego i obręczy obrotowej.
3. Wszystkie dania i naczynia z żywnością muszą zawsze być umieszczone na szklanym talerzu.
4. Jeśli szklany talerz lub obręcz obrotowa pęknie, skontaktuj się z najbliższym autoryzowanym punktem serwisowym.



## OPIS PANELU STEROWANIA I JEGO FUNKCJI

- 1 Ogrzewanie mikrofalowe / Grill / Kombinacja
- 2 Rozmrażanie według wagi / Rozmrażanie według czasu
- 3 Timer / Zegar
- 4 Zatrzymaj / Skasuj
- 5 Uruchomienie / +30 sekund / Zatwierdź
- 6 Obróć w lewo - Zmniejsz / Krok w menu w kierunku w dół
- 7 Obróć w prawo - Zwiększ / Krok w menu w kierunku w górę
- 8 Pokrętło wyboru



### Ustawienie czasu

Po podłączeniu kuchenki mikrofalowej do sieci elektrycznej, na wyświetlaczu pojawi się „00:00”, brzęczyk wyda pojedynczy dźwięk.

1. Po dwukrotnym wcisnięciu przycisku wybierzesz funkcję zegara, cyfry zegara zaczną migać.
2. Obracając zmienisz godziny, wprowadzane wartości powinny być w zakresie 0 - 23.
3. Wciśnij przycisk , zaczną migać cyfry minut.
4. Obracając zmienisz minuty, wprowadzane wartości powinny być w zakresie 0 - 59.
5. Wcisnąć przycisk zakończysz ustawienia zegara. Znak „:” zacznie migać i wyświetli się ustawiony czas.

### Pamiętaj:

- Zegar nie będzie działał, jeśli nie zostanie ustawiony po podłączeniu do sieci elektrycznej.
- Jeśli podczas ustawiania zegar wciśniesz przycisk , kuchenka automatycznie wróci do poprzedniego stanu.

### Podgrzewanie mikrofalowe

Wciśnij , na wyświetlaczu pojawi się „P100”. Następnie wielokrotnie wciskając przycisk lub obracając wybierz wymaganą moc „P100”, „P80”, „P50”, „P30”, „P10”, „G”, „C-1” lub „C-2”. Później wciśnij przycisk i obróć pro nastavení doby ohřevu od 0:05 min. do 95:00 min.

Wciśnij ponownie przycisk aby uruchomić podgrzewanie.

**Przykład:** Jeśli chcesz do gotowania przez czas 20 minut wykorzystać 80% mocy kuchenki mikrofalowej, możesz sterować kuchenką według następujących kroków:

1. Wciśnij jeden raz , na wyświetlaczu pojawi się „P100”.
2. Kolejnym wciśnięciem  lub obróceniem  wybierzesz 80% moc kuchenki mikrofalowej.
3. Zatwierdź wciskając  a na ekranie pojawi się „P 80”.
4. Obracając  ustaw czas gotowania dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się „20:00”.
5. Wciśnięciem  rozpoczęjesz gotowanie.

## Grill lub ogrzewanie łączone

Wciśnij jeden raz , na wyświetlaczu pojawi się „P100”. Następnie wielokrotnie wciskając przycisk  lub obracając  wybierz wymaganą moc „P100”, „P80”, „P50”, „P30”, „P10”, „G”, „C-1” lub „C-2”.

Później wciśnij przycisk  i obróć  w celu ustawienia czasu podgrzewania od 0:05 min. do 95:00 min. Wciśnij przycisk  ponownie aby uruchomić ogrzewanie.

**Przykład:** Jeśli chcesz do gotowania przez czas 10 minut wykorzystać 55% kuchenki mikrofalowej i 45% mocy grillowania (C1), możesz ustawić kuchenkę według następujących kroków:

1. Wciśnij jeden raz , na wyświetlaczu pojawi się „P100”.
2. Kolejnym wciśnięciem  lub obróceniem  wybierzesz tryb łączony numer 1.
3. Zatwierdź wciskając  a na ekranie pojawi się „C-1”.
4. Obracając  ustaw czas gotowania dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się „10:00”.
5. Wciśnięciem  rozpoczęjesz gotowanie.

**Pamiętaj:** Po upływie połowy czasu grillowania brzęczyk dwukrotnie wyda sygnał, co jest normalne. W celu uzyskania lepszego efektu grillowania jedzenia powinno się odwrócić jedzenie, zamknąć drzwiczki i kontynuować gotowanie wciskając .

Jeśli nie wykonasz żadnej operacji, kuchenka będzie kontynuowała pracę.

## Szybki start

1. W stanie spoczynku wciśnij  w celu rozpoczęcia gotowania ze 100% mocą, każde kolejne wciśnięcie zwiększy czas gotowania o 30 sekund aż do 95 minut.
2. W trybie mikrofalowym, grillowania lub łączonym albo w trybie rozmrażania według czasu każde wciśnięcie przycisku  może wydłużić czas gotowania o 30 sekund.
3. W stanie spoczynku obróć  w lewo i ustaw czas gotowania ze 100% mocą mikrofalową, później wciśnij  aby rozpocząć gotowanie.

## Rozmrażanie według wagi

1. Wciśnij jeden raz  a na wyświetlaczu kuchenki pojawi się „dEF1”.
2. Obracając  wybierz wagę dania 100 do 2000 g.
3. Wciskając przycisk  rozpocznesz rozmrażanie.

## Rozmrażanie według czasu

1. Wciśnij jeden raz  a na wyświetlaczu kuchenki pojawi się „dEF2”.
2. Obracając  wybierzesz czas odmrażania. Czas maksymalny wynosi 95 minut.
3. Wciskając przycisk  rozpocznesz rozmrażanie. Moc odmrażania to P30 i nie można jej zmienić.

## Minutnik kuchenny

1. Wciśnij jeden raz  a na wyświetlaczu kuchenki pojawi się „00:00”.
2. Obracając  nastawisz timer. (Maksymalny czas gotowania to 95 minut).
3. Wciskając przycisk  zatwierdzisz ustawienia.
4. Po upływie czasu wskaźnik godzin wygaśnie. Brzęczyk zadzwoni 5 razy. Jeśli ustawiony jest zegar (tryb 24 godzinny) na ekranie wyświetli się aktualny czas..

## Auto menu

1. Obracając  w prawo wybierz z menu od „A-1” do „A-8”.
2. Wciśnij  aby zatwierdzić.
3. Obracając  wybierz wagę wyjściową z menu w tabelce.
4. Wciśnięciem  rozpoczęjgotowanie.

**Przykład:** Jeśli chcesz skorzystać z „Auto Menu” do gotowania ryb o wadze 350 g.

1. Obracaj  w kierunku ruchu wskazówek zegar, dopóki nie wyświetli się „A-6”.
2. Wciśnij  aby zatwierdzić.
3. Obracając  wybierz wagę ryby „350”.
4. Wciśnięciem  rozpoczęjgotowanie.

**Tabela do Auto menu**

Menu	Waga	Wyświetlono
A-1 Pizza	200 g	200
	400 g	400
A-2 Mięso	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-3 Warzywa	200 g	200
	300 g	300
	400 g	400
A-4 Makarony	50 g (z 450 ml zimnej wody)	50
	100 g (z 800 ml zimnej wody)	100
A-5 Ziemniaki	200 g	200
	400 g	400
	600 g	600
A-6 Ryby	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-7 Napoje	1 filiżanka (120 ml)	1
	2 filiżanki (240 ml)	2
	3 filiżanki (360 ml)	3
A-8 Popcorn	50 g	50
	85 g	85
	100 g	100

## GOTOWANIE WIELOPOZIOMOWE

Do gotowania można ustawić maksymalnie 2 poziomy. Jeśli w przypadku wielopoziomowego gotowania również rozmażasz, rozmażanie musi być umieszczone na pierwszym poziomie.

**Przykład:** Jeśli chcesz rozmażać jedzenie przez czas 5 minut, a następnie gotować z 80% mocy mikrofalówki przez czas 7 minut, postępuj w następujący sposób:

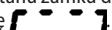
1. Wciśnij dwa razy  a na wyświetlaczu kuchenki pojawi się „dEF2”.
2. Obracając  wybierz czas rozmażania do wyświetlenia „5:00”.
3. Wciśnij jeden raz  , na wyświetlaczu pojawi się „P100”..
4. Kolejnym wciśnięciem  lub obróceniem  wybierzesz 80% moc kuchenki mikrofalowej.
5. Zatwierdź wciskając przycisk  a na ekranie pojawi się „P 80”.
6. Obracając  ustaw czas gotowania dopóki na wyświetlaczu kuchenki nie pojawi się „7:00”.
7. Stisknutim  rozpoczęsz gotowanie, a brzęczyk poinformuje o uruchomieniu pierwszego poziomu, czas odmrażania jest odliczany. Brzęczyk wyda sygnał akustyczny wchodzący w drugi tryb gotowania. Po zakończeniu gotowania sygnał dźwiękowy rozlegnie się pięć razy.

## Funkcje informacyjne

W stanie gotowania mikrofalowego, grillowania i gotowania łączonego wciśnij , przez 3 sekundy, wyświetli się aktualna moc. Po 3 sekundach kuchenka przełączy się z powrotem do pierwotnego stanu.

W stanie gotowania wciśnij  aby wyświetlić czas. Czas wyświetli się przez 3 sekundy.

## Funkcja blokady dostępu dzieci

Blokada: W stanie spoczynku wciśnij przez 3 sekundy przycisk , rozlegnie się długis sygnał akustyczny oznaczający wejście do stanu zamku dziecięcego. Wyświetla się czas, jeśli jest ustawiony, w przeciwnym wypadku na ekranie wyświetli się .

Odblokowanie: W stanie zablokowanym wciśnij przez 3 sekundy przycisk , rozlegnie się długis sygnał akustyczny oznaczający zwolnienie blokady.

## INSTRUKCJA OBSŁUGI

1. Przed rozpoczęciem użytkowania należy usunąć z urządzenia wszystkie elementy opakowania i wyjąć materiały marketingowe. Nie należy usuwać plastikowej folii przyklejonej na wewnętrznej stronie drzwiczek.
2. Należy skontrolować urządzenie i przewód zasilający pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Nie wolno włączać uszkodzonego urządzenia elektrycznego. Kuchenka nie może mieć wyważonych lub uszkodzonych drzwiczek, uszczelki drzwiczek, złamanych lub uszkodzonych zawiasów lub bezpiecznego systemu zamknięcia.
3. Urządzenie powinno być umieszczone wyłącznie na stabilnych powierzchniach, odpornych na działanie wysokich temperatur, z dala od innych źródeł ciepła. Taka powierzchnia musi mieć odpowiednią nośność, aby utrzymać urządzenie razem z zawartością.
4. Nie należy włączać urządzenia bez właściwie osadzonego koła i obrotowego talerza szklanego.
5. Wtyczka przewodu zasilającego musi być łatwo dostępna, aby można było ją łatwo odłączyć od sieci elektrycznej w razie potrzeby.

### **UWAGA**

Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia należy, ze względów higienicznych, przetrzeć z zewnątrz i wewnątrz wilgotną ściereczką. Wszystkie zdejmowane części urządzenia należy wymyć w cieplej wodzie z dodatkiem płynu do mycia naczyń.

### **UWAGA!**

Drzwiczki kuchenki należy otwierać powoli i ostrożnie. Przy otwieraniu drzwiczek w ciągu przygotowania lub po zakończeniu przygotowania potraw wydostaje się duża ilość pary a z dolnej krawędzi drzwiczek może kapać skroplona gorąca woda. Grozi to poparzeniem.

## **ZASADY GOTOWANIA W KUCHENCIE MIKROFAŁOWEJ**

Żywność należy rozłożyć równomiernie. Grubsze kawałki należy umieścić bliżej brzegu pojemnika. Należy kontrolować czas gotowania. Początkowo należy wybrać najkrótszy czas spośród zalecanych wartości, następnie przedłużając go według potrzeby. Przegrzana żywność może się zapalić.

Podczas gotowania należy przykrywać żywność. Pokrywki zapobiegają rozpryskiwaniu i zapewniają równomierne ogrzewanie.

Przygotowując żywności takiej jak na przykład kurczak lub hamburger należy ją obracać. Duże sztuki, takie jak pieczenie, należy obrócić nawet kilkakrotnie.

Potrawy takie jak kulki mięsne należy w połowie czasu przygotowania przemieścić - od brzegu talerza do środka i na odwrotnie.

## Wybór naczyń

Idealny materiał naczyń do stosowania w kuchence mikrofalowej powinien przepuszczać mikrofale, umożliwiając energię przenikanie przez naczynie i ogrzewaną żywność. Mikrofale nie przechodzą przez metal, a więc metalowe naczynia i naczynia z metalowymi elementami nie mogą być stosowane.

Podczas gotowania w kuchence mikrofalowej nie korzystaj z naczyń/opakowań wykonanych z papieru po recyklingu, ponieważ mogą zawierać małe metalowe cząsteczki, które pod wpływem promieniowania mikrofalowego mogą spowodować iskry i w konsekwencji pożar.

Zaleca się używania naczyń o kształcie okrągłym lub owalnym, raczej niż kwadratowym lub prostokątnym, ze względu na przegrzewanie się żywności znajdującej się w kątach naczyń.

Jeśli nie masz pewności, czy Twoje naczynia nadają się do podgrzewania w kuchence mikrofalowej, to wykonaj następującą próbę:

1. Wlej w naczynie nadające się do kuchenki mikrofalowej 1 kubek zimnej wody (250 ml). Włóż go do kuchenki mikrofalowej wraz z pustym naczyniem badanym.
2. Gotuj przy maksymalnej mocy przez 1 minutę.
3. Po skończeniu ostrożnie dotknij naczynia. Jeśli puste naczynie jest ciepłe, nie używaj go w kuchence mikrofalowej.
4. Nie przekraczaj 1 minuty gotowania.

## NACZYNIA NADAJĄCE SIĘ DO PODGRZEWANIA JEDZENIA W KUCHENCE MIKROFALOWEJ

Naczynie	Opis
Miska do wyrabiania	Postępuj zgodnie ze wskazówkami producenta. Część spodnia miski do wyrabiania musi znajdować się co najmniej 5 mm nad talerzem obrotowym. Błędne użycie może spowodować pęknięcie talerza.
Naczynia ceramiczne	Tylko o ile są przeznaczone do kuchenki mikrofalowej. Postępuj zgodnie ze wskazówkami producenta. Nie używaj naczyń popękanych lub obłuczonych.
Słoiki	Zawsze usuń pokrywkę. Używaj tylko do podgrzania dania, a nie do gotowania. Większość słoików nie ma odporności termicznej i może pęknąć.
Naczynia szklane	Tylko odporne termicznie naczynia szklane. Upewnij się, że naczynie nie ma metalowej krawędzi. Nie używaj naczyń popękanych lub obłuczonych.
Torebki do pieczenia w piekarniku	Postępuj zgodnie ze wskazówkami producenta. Nie zamkaj torebek metalowym klipsem. Zrób otwory w torebce, aby nadmiar pary mógł z niej uchodzić.
Kubki i talerze papierowe	Używaj wyłącznie do krótkotrwałego gotowania / podgrzewania. W trakcie gotowania nie zostawiaj kuchenki bez nadzoru.
Serwetki papierowe	Służą do przykrycia dania w celu ponownego podgrzania oraz pochłaniania tłuszczu. Używaj wyłącznie pod nadzorem do krótkotrwałego gotowania.

Papier do pieczenia	Służy jako opakowanie zabraniające pryskaniu albo jako opakowanie w przypadku gotowania na parze.
Naczynia z tworzyw sztucznych	Tylko o ile są przeznaczone do kuchenki mikrofalowej. Postępuj zgodnie ze wskazówkami producenta. Naczynia powinny być oznakowane symbolem „Microwave Safe”. Niektóre naczynia plastikowe po podgrzaniu jedzenia w nich zmiękną. „Torebki do gotowania” oraz szczególnie zamknięte torebki plastikowe powinno się przeciąć, przekleić albo w inny sposób przygotować, zgodnie z instrukcjami zawartymi na ich opakowaniu.
Opakowania plastikowe	Tylko o ile są przeznaczone do kuchenki mikrofalowej. Służą do przykrycia dania w czasie gotowania w celu utrzymania wilgoci. Nie pozwól, aby opakowanie plastikowe dotykało jedzenia.
Termometry	Tylko o ile są przeznaczone do kuchenki mikrofalowej (termometry do mięsa i cukiernicze).
Papier woskowany	Służy jako opakowanie zabraniające pryskaniu albo jako opakowanie w przypadku gotowania na parze.

### Naczynia NIENADAJĄCE SIĘ do podgrzewania jedzenia w kuchence mikrofalowej

Naczynie	Opis
Taca z aluminium	Może powodować iskrzenie. Premieścia jedzenie do naczynia przeznaczonego do kuchenki mikrofalowej.
Pojemnik na żywność z metalowym uchwytem	Może powodować iskrzenie. Premieścia jedzenie do naczynia przeznaczonego do kuchenki mikrofalowej.
Naczynia metalowe lub wykończone metalem	Metal zabrania podgrzewaniu jedzenia za pomocą energii promieniowania mikrofalowego. Metalowe obrzeża mogą powodować iskrzenie.
Klipсы metalowe, kręcone sznurki metalowe	Mogą spowodować iskrzenie i powstanie pożaru w kuchence mikrofalowej.
Worki papierowe	Mogą spowodować powstanie pożaru w kuchence mikrofalowej.
Pianka z tworzywa sztucznego, styropian	W przypadku narażenia na działanie wysokich temperatur, pianka z tworzywa sztucznego może roztopić się albo skazić ciecza znajdującą się wewnętrz.
Drewno	W przypadku użycia w kuchence mikrofalowej, drewno ulega wyschnięciu, a może odlupywać się lub pękać.

### UWAGA!

Wyjmując żywność z mikrofalówki przed upływem ustawionego czasu gotowania lub jeżeli kuchenka nie jest używana, należy anulować ustawiony program.

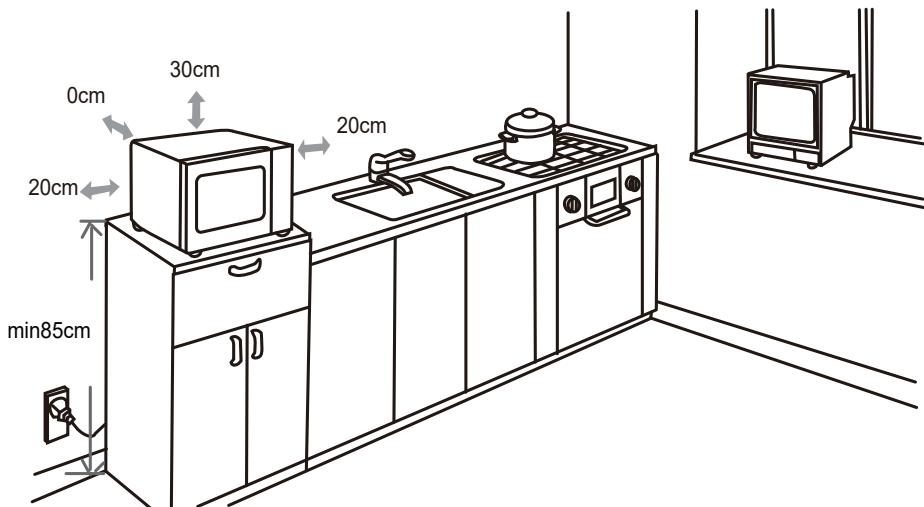
## Instalacja

1. Do zainstalowania urządzenia wybierz płaską powierzchnię o wystarczająco dużej ilości wolnego miejsca dla otworów wentylacyjnych.
  - Minimalna wysokość do instalacji urządzenia wynosi 85 cm.
  - Tylna strona urządzenia musi znajdować się przy ścianie. Pozostaw minimalną odległość 30 cm nad górną powierzchnią kuchenki; wymagana minimalna odległość kuchenki od ścian w otoczeniu wynosi 20 cm.
  - Nie usuwaj nóżek na spodzie kuchenki.
  - Zablokowanie otworów wentylacyjnych może prowadzić do uszkodzenia kuchenki.
2. Podłącz kuchenkę do standardowego gniazda domowego. Upewnij się, że wartości napięcia i częstotliwości gniazda elektrycznego są zgodne z wartościami podanymi na tabliczce znamionowej.

**Ostrzeżenie:** Nie wolno instalować kuchenki na płycie grzewczej czy innym urządzeniu emitującym ciepło.

W przypadku zainstalowania kuchenki w pobliżu źródła ciepła lub nad nim mogłyby ona ulec uszkodzeniu powodującemu unieważnienie gwarancji.

Wolno dostępne ściany urządzenia mogą podgrzewać się podczas normalnej eksploatacji.



## INSTRUKCJA UZIEMIENIA

To urządzenie musi być uziemione. Wyposażone jest w kabel zasilający z przewodem uziemiającym i wtyczkę uziemiającą. Może być ono podłączone do prawidłowo zainstalowanego gniazdku z uziemieniem. W przypadku spięcia elektrycznego, uziemienie obniża ryzyko porażenia prądem elektrycznym. Zaleca się podłączenie urządzenia do samodzielnego obwodu elektrycznego. Użycie wysokiego napięcia jest niebezpieczne, a uszkodzenie kuchenki może spowodować pożar lub inny wypadek.

## UWAGA!

Nieprawidłowe użycie przewodu ochronnego może spowodować ryzyko porażenia prądem elektrycznym.

Uwaga: Jeżeli macie Państwo jakieś pytania dotyczące uziemienia lub podłączenia elektrycznego, należy skontaktować się z wykwalifikowanym elektrykiem lub technikiem serwisowym. Ani producent, ani dystrybutor nie odpowiadają za obrażenia osób lub uszkodzenia urządzenia spowodowane nieprawidłowym podłączeniem do prądu.

Przewody w kablu zasilającym mają kolory według następującego kodu:

**ZIELONO-ŻÓŁTY – PRZEWÓD OCHRONNY/UZIEMIAJĄCY  
NIEBIESKI – PRZEWÓD ŚRODKOWY  
BRĄZOWY/CZARNY – PRZEWÓD FAZOWY**

W przypadku konieczności użycia przedłużacza, używaj tylko przedłużacza 3-żyłowego

Kuchenka mikrofalowa wyposażona jest w krótki kabel zasilający, z powodu zmniejszenia ryzyka zaplątania lub potknienia o dłuższy kabel. W przypadku użycia zestawu długich kabli albo przedłużacza należy przestrzegać następujących zasad:

- Wartości znamionowe kabli elektrycznych powinny być co najmniej takie samej wielkości jak elektryczne wartości znamionowe urządzenia.
- Przedłużacz musi być 3-żyłowy wraz z przewodem uziemiającym.
- Długi kabel doprowadzający nie powinien zwisać poza stół lub blat roboczy, aby dzieci nie mogły ciągnąć za niego ani potknąć się o niego.

## ZAKŁOCANIE SYGNAŁU ODBIORNIKÓW

Działanie urządzenia może powodować zakłócenia sygnału Twojego odbiornika radiowego, TV lub podobnych urządzeń. Takie działanie można ograniczyć lub wyeliminować następująco:

1. Poprzez czyszczenie drzwiczek i powierzchni uszczelki kuchenki.
2. Przekierowanie anteny odbiorczej radia lub TV.
3. Umieszczenie kuchenki z dala od odbiornika.
4. Podłączenie kuchenki do innego gniazdku, aby pozostałe odbiorniki były podłączone do innego obwodu elektrycznego.

## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Przyczyna	Rozwiążanie
Urządzenie nie działa.	Wtyczka została włożona do gniazdka niewłaściwie lub niedokładnie.	Sprawdzić podłączenie wtyczki.
	do gniazdka niewłaściwie lub Brak prądu w gniazdku.	Sprawdzić, czy w gniazdce jest napięcie, na przykład przy pomocy innego urządzenia elektrycznego.
	Niedomknięte drzwiczki.	Należy skontrolować drzwiczki kuchenki. Należy usunąć ewentualne zanieczyszczenia lub ciała obce.
Obracaniu talerza towarzyszy hałas.	Zanieczyszczenie kółka koła.	Oczyścić wilgotną szmatką kółka koła.
Kuchenki nie można uruchomić	Kabel doprowadzający nie jest właściwie podłączony do sieci elektrycznej	Odłącz kabel z gniazdka elektrycznego i po 10 sekundach ponownie go podłącz
	Spalony bezpiecznik elektryczny lub odłączony wyłącznik instalacyjny.	Wymieść bezpiecznik lub podłącz wyłącznik. Należy zwrócić się do autoryzowanego serwisu.
Kuchenka nie ogrzewa	Drzwiczki nie są wystarczająco zamknięte	Zamknij drzwiczki i sprawdź ich domknięcie

Normalne zjawiska	
Kuchenka mikrofalowa ma wpływ na odbiór TV	Na odbiór radiowy i TV może być mieć wpływ działanie kuchenki mikrofalowej. Jest to podobne zakłócenie, jak w przypadku obsługi mikserów, odkurzaczy i suszarek do włosów. Chodzi o normalne zjawisko.
Przygaśnięcie światła w kuchence	W przypadku niskiej mocy ogrzewania mikrofalowego światło wewnętrz moze słabo przygaśnić. Jest to normalne zjawisko
Akumulacja pary na drzwiczkach, gorące powietrze z otworów do wentylacji	Podczas ogrzewania z jedzeniem mogą uwalniać się duże ilości pary. Większość pary podlega wentylacji przez odpowietrzniki, ale pewne ilości osadzają się w chłodniejszych miejscach takich, jak drzwiczki kuchenki.
Kuchenka została uruchomiona przypadkowo bez jedzenia wewnętrz	Zabrania się uruchamiania kuchni bez jedzenia wewnętrz. Jest to bardzo niebezpieczne, może dojść do przegrzania kuchenki.

## SERWIS

Konserwację w większym zakresie lub naprawy wymagające ingerencji w elementy wewnętrzne urządzenia, należy zlecić profesjonalnemu serwisowi.

## OCHRONA ŚRODOWISKA

- Preferuj odzysk materiałów opakowaniowych i starych urządzeń elektrycznych.
- Pudło urządzenia elektrycznego można oddać do punktu odbioru odpadów segregowanych.
- Torebki foliowe z polietylenu (PE) należy oddać do punkcie odbioru materiałów do odzysku.

## Recykling urządzenia elektrycznego po upływie jego żywotności:

Niniejsze urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produktu tego nie wolno traktować jako odpadu komunalnego.



Należy przekazać go do punktu zbiórki do recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Zapewnienie prawidłowej utylizacji niniejszego produktu zapobiega negatywnym wpływom na środowisko oraz zdrowie ludzi, jakie mogłyby wyniknąć z niewłaściwej utylizacji tego produktu. Utylizację należy wykonać zgodnie z przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów. W celu uzyskania szczegółowych informacji na temat recyklingu niniejszego produktu skontaktuj się z lokalnym biurem, służbą usuwania odpadów z gospodarstw domowych lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

## PATEICĪBA

Pateicamies par šīs "Concept" ierīces iegādi. Ceram, ka būsiet apmierināti ar šo izstrādājumu visu tā kalpošanas laiku.

Pirms lietošanas rūpīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju un uzglabājiet to drošā vietā, lai nepieciešamības gadījumā varētu pārlasīt. Nodrošiniet, lai arī citi cilvēki, kuri izmantos šo ierīci, pirms šīs ierīces lietošanas būtu iepazinušies ar norādījumiem.

## SATURA RĀDĪTĀJS

Tehniskās specifikācijas  
 Svarīga drošības informācija  
 Produkta apraksts  
 Vadības paneļa apraksts  
 Individuālās funkcijas  
 Lietotāja rokasgrāmata  
 Pamatfunkcijas  
 Piemēroti / nepiemēroti virtuves trauki mikrovilņu sildišanai  
 Papildu funkcijas  
 Tiršana un apkope  
 Ierīces uzstādišana  
 Radiotraucējumi  
 Problemu novēršana  
 Vides aizsardzība

Tehniskie dati	
Spriegums	230 V ~ 50 Hz
Mikrovilņu enerģijas	1 250 W
Mikrovilņu jauda	800 W
Mikrovilņu frekvences	2 450 MHz
Ārējie izmēri (p x d x a)	485 x 374 x 292.5 mm
Iekšējais tilpums	23 l
Svars	14 kg
Šķivja diametrs	255 mm
Skāņas intensitātes līmenis	< 63 dB(A)
Elektrības patēriņš	1000 w

**ievērojet ierīces novietošanas norādījumus. Pievērsiet īpašu uzmanību attālumam no uzliesmojošiem materiāliem, piemēram, aizkariem, segām, papīra, apģērba u. tml.!**

## SVARĪGI DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Lietojiet šo ierīci tikai tā, kā izklāstīts šajā lietošanas instrukcijā.
- Šo ierīci var izmantot mājsaimniecībās un līdzīgās telpās, piemēram: veikalū, biroju un citu darba vietu virtuves stūrišos; lauksaimniecībā izmantojamās iekārtās; ierīcēs, ko izmanto viesi viesnīcās, moteļos un citur; iekārtās, ko izmanto naktsmāju un brokastu pakalpojumu uzņēmumi.
- Šo ierīci bērni vecumā no 8 gadiem, personas ar samazinātām fiziskām, sensoriskām vai garīgām spējām un personas, kurām trūkst pieredzes un zināšanu, var izmantot tikai, ja viņi atrodas uzraudzībā, ir iepazinušies ar ierīces drošu lietošanu un apzinās riskus.
- Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci.
- Lietotāja veikto ierīces tīrišanu un apkopi nedrīkst veikt bērni, kas jaunāki par 8 gadiem un neatrodas pieaugušo uzraudzībā.
- Uzglabājiet ierīci un tās vadu bērniem līdz 8 gadu vecumam nepieejamā vietā.
- BRĪDINĀJUMS: ierīce un tās daļas lietošanas laikā var būt karstas.
- Uzmanieties, lai nepieskartos sildelementiem.
- Bērniem, kuri ir jaunāki par 8 gadiem, jāatrodas drošā attālumā un nepārtrauktā pieaugušo uzraudzībā.
- Ierīces korpusa virsma var būt karsta.
- Pirms ierīces pirmās izmantošanas noņemiet visu iepakojumu un reklāmas materiālus.
- Pārliecinieties, ka elektrotīkla spriegums atbilst spriegumam, kas ir minēts uz tehnisko pamatdatu plāksnītes.
- Neatstājiet ierīci bez uzraudzības, ja tā ir ieslēgta.
- Novietojiet ierīci tikai uz stabilas un siltumizturīgas virsma drošā attālumā no citiem siltuma avotiem. Šai virsmai jābūt pietiekamai celtspējai, lai noturētu gan ierīci, gan tās saturu.
- Neaizsedziet ierīces atveres - pastāv pārkaršanas risks.
- Nenoņemiet balstus.
- Izmantojiet tikai tādus piederumus, kas paredzēti lietošanai mikrovīļnu krāsnī (nemetāliski, bez metāla apdrokas un rotājumiem). Plastmasas trauki vai papīra iepakojums karstuma ietekmē var deformēties vai aizdegties, tādēļ tie sildišanas laikā jāuzmana.
- Neko neuzglabājiet ierīces iekšpusē.
- Nepieskarieties karstai virsmai. Izmantojiet rokturus un pogas.
- Darbojoties ar karstajām daļām, izmantojiet virtuves cimdus.

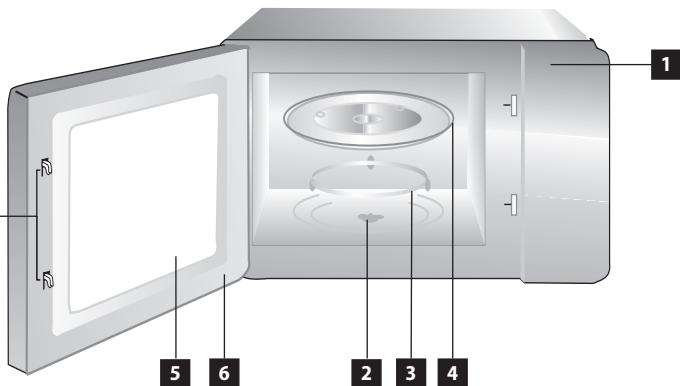
- Rūpējieties par ierīces tīrību. Nepieļaujiet svešķermēnu nokļūšanu režģa spraugās. Tas varētu izraisīt īssavienojumu, sabojāt ierīci vai izraisīt ugunsgrēku.
- Neievietojiet ierīcē pārāk lielus pārtikas produktus vai dzelzs priekšmetus. Tie var izraisīt ugunsgrēku.
- Atvienojot ierīci no sienas kontaktrozes, nekad neraujiet strāvas vadu. Satveriet spraudkontaktu un atvienojiet to, viegli pavelkot.
- Neļaujiet ar ierīci darboties bērniem vai personām bez attiecīgām iemaņām. Izmantojiet to bērniem nepieejamā vietā.
- Personām ar ierobežotām kustību spējām, ierobežotu maņu uztveri, nepie-tiekamām gara spējām vai cilvēkiem, kas nepārzina pareizu tās izmantošanu, šī ierīce jāizmanto tikai atbildīgas, zinošas personas uzraudzībā.
- Ja ierīces izmantošanas laikā tuvumā ir bērni, ievērojiet papildu piesardzību.
- Neļaujiet nevienam izmantot ierīci kā rotāļietu.
- Nodrošiniet, lai strāvas vads nebūtu darba zonā un tam nevarētu pieklūt bērni.
- Nelietojiet ierīci ārpus telpām vai uz mitras virsmas. lespējams elektriskās strāvas trieciens! Izmantojiet tikai ražotāja ieteiktos piederumus.
- Nekad neizmantojiet ierīci ar bojātu strāvas vadu vai spraudkontaktu.
- Neizmantojiet ierīci ar bojātu strāvas vadu vai kontaktdakšu. Lai veiktu bojātu detaļu labošanu vai maiņu, nekavējoties sazinieties ar pilnvaroto servisa apkalpes centru.
- Nevelciet un nepārvietojiet izstrādājumu, velkot to aiz strāvas vada.
- Novietojiet ierīci drošā attālumā no tādiem siltuma avotiem kā krāsnis u. tml.
- Nepakļaujiet ierīci tiešu saules staru vai mitruma iedarbībai.
- Nepieskarieties ierīcei ar mitrām vai slapjām rokām.
- Bojājumu gadījumā izslēdziet ierīci un atvienojiet vadu no elektrotīkla.
- Ierīces darbības laikā nepieskarieties tās kustīgajām daļām.
- Ierīce ir paredzēta tikai mājsaimniecības vajadzībām. Tā nav paredzēta ekspluatācijai komercnolūkos.
- Ierīce ir paredzēta tikai ēdienu un pārtikas produkta gatavošanai, sildīšanai vai atkausēšanai..
- Nemēģiniet darbināt krāsns ar atvērtām durvīm, jo tas var izraisīt mikrovilju energijas kaitīgu iedarbību.
- Nemēģiniet lauzt vai bojāt drošības slēdzenes.
- Ja ierīce netiek uzturēta labā stāvoklī vai ir netīra, virsma var sabojāties un ietekmēt ierīces kalpošanas laiku vai arī izraisīt bīstamas situācijas.

- Ierīci nedrīkst tīrīt ar tvaika tīrītāju
- Lai novērstu ierīces pārkaršanu, to nedrīkst uzstādīt skapī aiz dekoratīvām durvīm.
- Ierīce ir paredzēta brīvstāvošai lietošanai.
- Ierīces aizmugurējai daļai jābūt pie sienas.

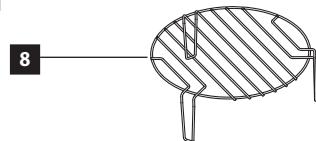
**Ražotāja norādījumu neievērošanas dēļ var tikt atteikts garantijas remonts.**

## IERĪCES APRAKSTS

- 1 Vadības panelis
- 2 Šķīvja piedziņas tapa
- 3 Kustīga stīpa
- 4 Stikla šķīvis
- 5 Krāsns durvju lodziņš
- 6 Durvis
- 7 Drošības slēdzis
- 8 Grila statīvs



**Brīdinājums:** Grila statīvu nedrīkst izmantot mikrovīļu sildīšanas funkcijā. Grila statīvs ir paredzēts lietošanai tikai ar "GRIL" funkciju, un tas ir jānovieto uz stikla šķīvja.



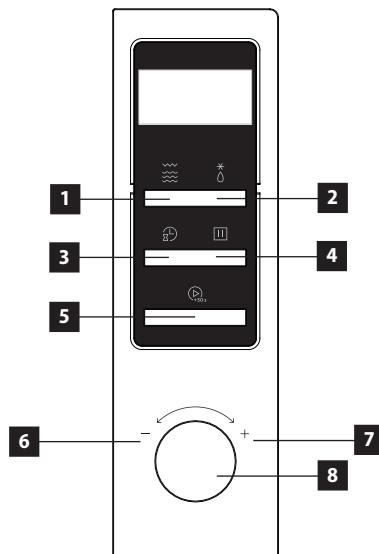
## Rotējošā šķīvja uzstādīšana

1. Nekad nenovietojiet stikla šķīvi otrādi. Nekas nedrīkst traucēt stikla šķīvja rotāciju.
2. Ēdienu gatavošanas laikā vienmēr jāizmanto rotējošā šķīvja un kustīgās stīpas komplekts.
3. Visi ēdienu un pārtikas produktu trauki vienmēr jānovieto uz stikla šķīvja.
4. Ja stikla šķīvis vai rotējošā stīpa saplīst, sazinieties ar tuvāko pilnvaroto servisa centru.



## VADĪBAS PANEĻA UN TĀ FUNKCIJU APRAKSTS

- 1 Mikrovīļu sildīšana / Grilēšana / Kombinētā sildīšana
- 2 Atkausēšanas pēc svara / Atkausēšana pēc laika
- 3 Taimeris / Pulkstenis
- 4 Apturēt / Dzēst
- 5 Sākt / +30 sekundes / Apstiprināt
- 6 Pagriezt pa kreisi – Samazināt / Solis lejup izvēlnē
- 7 Pagriezt pa labi – Palielināt / Solis augšup izvēlnē
- 8 Izvēles disks



### Laika iestatīšana

Savienojot mikrovīļu krāsni ar elektrotīklu, displejā parādās "0:00", atskanēs viens pīkstiens.

1. Nospiediet divreiz taustiņu lai izvēlētos pulksteņa funkciju. Pulksteņa cipari sāks mirgot.
2. Pagrieziet lai iestatītu stundas. levadītajām vērtībām jābūt no 0 līdz 23.
3. Nospiediet taustiņu , Minūšu skaits sāks mirgot.
4. Pagrieziet lai iestatītu minūtes. levadītajām vērtībām jābūt no 0 līdz 59.
5. Nospiediet taustiņu lai pabeigtu pulksteņa iestatīšanu. Sāks mirgot simbols ":", un tiks parādīts iestatītais laiks.

### Piezīme:

- Pulkstenis nedarbosies, ja tas netiks iestatīts pēc pievienošanas elektrotīklam.
- Nospiežot taustiņu , pulksteņa iestatīšanas laikā, krāsns automātiski atgriezīsies iepriekšējā pozīcijā.

### Mikrovīļu sildīšana

Nospiediet , Displejā parādīsies "P100". Pēc tam, atkārtoti nospiežot taustiņu vai pagriežot , izvēlieties vēlamo jaudu "P100", "P80", "P50", "P30", "P10", "G", "C-1" vai "C-2". Pēc tam nospiediet taustiņu un pagrieziet , lai iestatītu sildīšanas laiku no 0:05 min. līdz 95:00 min. Vēlreiz nospiediet taustiņu , lai sāktu sildīšanu.

**Piemērs:** Ja vēlaties 20 minūšu gatavošanai izmantot 80% mikroviļņu jaudas, varat iestatīt krāsni, veicot šādas darbības:

1. Nospiediet vienreiz , displejā parādās "P100".
2. Nospiediet  vai pagrieziet  vēlreiz, lai izvēlētos 80% mikroviļņu jaudu.
3. Apstipriniet, nospiežot  vēlreiz, un displejā parādās "P 80".
4. Pagrieziet , lai iestatītu gatavošanas laiku, līdz displejā parādās "20:00".
5. Nospiediet , lai sāktu gatavošanu.

## Grilēšana vai kombinētā sildīšana

Nospiediet vienreiz , displejā parādās "P100. Pēc tam, atkārtoti nospiežot taustiņu  vai pagriežot  izvēlieties vēlamo jaudu "P100", "P80", "P50", "P30", "P10", "G", "C-1" vai "C-2". Pēc tam nospiediet taustiņu  un pagrieziet  lai iestatītu sildīšanas laiku no 0:05 min. līdz 95:00 min. Vēlreiz nospiediet taustiņu , lai sāktu sildīšanu.

**Piemērs:** Ja vēlaties 10 minūšu gatavošanai izmantot 55% mikroviļņu jaudas un 45% grila jaudas (C-1), varat iestatīt krāsni, veicot šādas darbības:

1. Nospiediet vienreiz , displejā parādās "P100".
2. Nospiediet  vai pagrieziet , lai atlasītu kombinētā režīma numuru "1".
3. Apstipriniet, nospiežot , un displejā parādās "C-1".
4. Pagrieziet , lai iestatītu gatavošanas laiku, līdz displejā parādās "10:00".
5. Nospiediet , lai sāktu gatavošanu.

**Piezīme:** Kad beigsies puse no grilēšanas laika, pīkstenis divreiz nopīkstēs, kas ir normāla parādība. Lai iegūtu labāku pārlikas produktu grilēšanas rezultātu, ēdiens ir jāapgriež, jāaiķiver durvis un pēc tam jāturpina gatavošana, nospiežot . Ja neveiksiet nekādas darbības, krāsns turpinās strādāt.

## Ātrā uzsākšana

1. Gaidstāvēs režīmā nospiediet  lai sāktu gatavošanu ar 100% jaudu. Katrreiz nospiežot, gatavošanas laiks tiks pagarināts par 30 sekundēm līdz pat 95 minūtēm.
2. Mikroviļņu sildīšanas, grilēšanas vai kombinētajā gatavošanas režīmā vai, atkausējot pēc laika, katra taustiņa  nospiešana var pagarināt gatavošanas laiku par 30 sekundēm.
3. Gaidstāvēs režīmā pagrieziet  pa kreisi un iestatiet gatavošanas laiku ar 100% mikroviļņu jaudu, pēc tam nospiediet , lai sāktu gatavot.

## Atkausēšana pēc svara

1. Nospiediet vienreiz , un krāsns displeja parādīsies "dEF1".
2. Pagriežot , izvēlieties ēdiena svaru no 100 līdz 2000 g.
3. Nospiediet , lai sāktu atkausēšanu.

## Atkausēšana pēc laika

1. Nospiediet vienreiz , un krāsns displeja parādīsies "dEF2".
2. Pagrieziet , lai izvēlētos atkausēšanas laiku. Maksimālais laiks ir 95 minūtes.
3. Nospiediet , lai sāktu atkausēšanu. Atkausēšanas jauda ir "P30", un to nevar mainīt.

## Virtuves taimeris

1. Nospiediet vienreiz , un krāsns displeja parādīsies "00:00".
2. Pagrieziet , lai iestatītu taimeri. (Maksimālais gatavošanas laiks ir 95 minūtes.)
3. Nospiediet , lai apstiprinātu iestatījumu.
4. Kad laiks beidzas, pulksteņa indikators nodzīsīs. Pīkstenis piecas reizes iezvanīsies. Ja ir iestatīts pulkstenis (24 stundu režīmā), displejā parādīsies pašreizējais laiks.

## Automātiskā izvēlne (Auto menu)

1. Pagrieziet , lai izvēlētos izvēlnē no "A-1" līdz "A-8".
2. Nospiediet , lai apstiprinātu.
3. Pagrieziet , lai tabulas izvēlnē atlasītu svaru.
4. Nospiediet , lai sāktu gatavošanu.

**Piemērs:** Ja vēlaties izmantot "Auto Menu", lai pagatavotu 350 g zivju.

1. Pagrieziet , pulksteņrādītāju kustības virzienā, līdz parādās "A-6".
2. Nospiediet , lai apstiprinātu.
3. Pagrieziet , lai izvēlētos zivju svaru "350".
4. Nospiediet , lai sāktu gatavošanu.

**“Auto menu” tabula**

Izvēlne	Svars	Rādījums
A-1 Pica	200 g	200
	400 g	400
A-2 Gaļ	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-3 Dārzeņi	200 g	200
	300 g	300
	400 g	400
A-4 Makaroni	50 g (ar 450 ml auksta ūdens)	50
	100 g (ar 800 ml auksta ūdens)	100
A-5 Kartupeļi	200 g	200
	400 g	400
	600 g	600
A-6 Zivis	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-7 Dzērieni	1 tase (120 ml)	1
	2 tases (240 ml)	2
	3 tases (360 ml)	3
A-8 Popkorns	50 g	50
	85 g	85
	100 g	100

## Daudzlīmeņu gatavošana

Ēdienu gatavošanai var iestatīt ne vairāk kā 2 līmenus. Ja daudzlīmeņu gatavošanas laikā notiek arī atkausēšana, atkausējamais produkts jānovieto pirmajā līmenī.

**Piemērs:** Ja vēlaties atkausēt ēdienu 5 minūtes un pēc tam to gatavot ar 80% mikrovilju jaudu 7 minūtes, rīkojieties šādi:

1. Nospiediet divreiz  , un krāsns displejā parādīsies "dEF2".
2. Pagrieziet  , lai izvēlētos atkausēšanas laiku, līdz displejā parādās "5:00".
3. Nospiediet vienreiz  , displejā parādās "P100".
4. Nospiediet  vai pagrieziet  vēlreiz, lai izvēlētos 80% mikrovilju jaudu.
5. Apstipriniet, nospiežot  vēlreiz, un displejā parādās "P 80".
6. Pagrieziet  lai iestatītu gatavošanas laiku, līdz krāsns displejā parādās "07:00".
7. Stlačenim  lai sāktu gatavošanu un pīkstenis brīdinās par pirmā līmeņa sākumu; atkausēšanas laiks tiek atpakaļskaitīts. Pīkstenis iezvanīsies vēlreiz, uzsākot otrā līmeņa gatavošanu. Pēc gatavošanas beigām atskanēs pieci pīkstieni.

## Informatīvās funkcijas

Mikrovilju sildīšanas, grilēšanas un kombinētās gatavošanas režīmā nospiediet  , un 3 sekundes tiks parādīta pašreizējā jauda. Pēc 3 sekundēm krāsns pārslēgsies atpakaļ uz sākotnējo pozīciju.

Ēdienu gatavošanas režīmā nospiediet  , lai parādītu laiku. Laiks tiks parādīts 3 sekundes.

## Bērnu drošības slēdža funkcija

**Bloķēšana:** Gaidstāves režīmā 3 sekundes nospiediet taustiņu  , Atskanēs ilgs pīkstiens, kas norāda bērnu drošības slēdža aktivizēšanu. Tiks parādīts laiks, ja tas ir iestatīts, pretējā gadījumā displejā parādīsies 

**Atbloķēšana:** Bloķētā režīmā 3 sekundes nospiediet taustiņu  , Atskanēs ilgs pīkstiens, kas norāda bērnu drošības slēdža deaktivizēšanu.

## LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

1. Pirms ierīces pirmās izmantošanas noņemiet visu iepakojumu un reklāmas materiālus. Nenoņemiet plastmasas plēvi, kas uzlimēta durvju iekšpusē.
2. Pārbaudiet, vai ierīce un strāvas vads nav bojāti. Bojātu ierīci nedrīkst ieslēgt. Ierīcei nedrīkst būt izliektu vai bojātu durvju, durvju blīvējuma, salauztu vai bojātu durvju enģu vai drošības aizslēgšanas sistēmas.
3. Novietojiet ierīci tikai uz stabilas un siltumizturīgas virsmas drošā attālumā no citiem siltuma avotiem. Šai virsmai jābūt pietiekamai celtpējai, lai noturētu gan ierīci, gan tās saturu.
4. Neieslēdziet ierīci bez pareizi uzstādītas kustīgās stipas un rotējošā stikla šķīvja.
5. Strāvas vada kontaktdakšai ir jābūt ērti pieejama, lai nepieciešamības gadījumā to varētu atvienot no elektrotiņa.

## UZMANĪBU!

Ja trauku izņem no krāsns, pirms ir pagājis iestatītais laiks, vai ja neizmantojat krāsni, vienmēr atiestatiet tobrīd iestatīto programmu.

## TĪRĀŠANA UN APKOPE

Tiriet ierīci pēc katras izmantošanas, lai novērstu tauku, pieceptu pārtikas atlieku uzkrāšanos un nepatikamas smakas rāšanos.

Pirms tīrīšanas un turpmākas izmantošanas izslēdziet ierīci, atvienojiet strāvas vadu no kontaktligzdas un ļaujiet ierīcei atdzist.

## Ēdienu gatavošanas principi mikrovilņu krāsnī

Vienmērīgi izlidziniet ēdienu. Lielākus gabalus novietojiet trauka malai.

Izvēlieties īsāko gatavošanas laiku un pagariniet to pēc nepieciešamības. Pārkarsēts ēdiens var aizdegties.

Gatavošanas laikā pārklājiet ēdienu. Vāks novērš ēdienu izšķakstīšanos un nodrošina vienmērīgāku sildīšanu.

Gatavojot, piemēram, vistu vai hamburgeru, apgrizez to. Lielus gabalus, piemēram, cepeti, jāapgrīež vairākas reizes.

Pārtikas produktus, piemēram, gaļas bumbiņas, gatavošanas laika vidū pārlieciet no trauka malas vidū un otrādi.

## Trauka izvēle

Vispiemērotākais trauku materiāls mikrovilņu krāsnī ir tāds, kas ir mikrovilņu caurlaidigs. Tas ļauj enerģijai plūst cauri iepakojumam un sildīt ēdienu. Metāla trauki nav mikrovilņu caurlaidigi, tāpēc nedrīkst izmantot metāla traukus vai traukus ar metāla elementiem.

Gatavojot ēdienu mikrovilņu krāsnī, neizmantojiet traukus/iepakojumus, kas izgatavoti no pārstrādāta papīra, jo tie var saturēt nelielas metāla daļīnas, kas mikrovilņu starojuma ietekmē var izraisīt dzirksteļošanu vai aizdegšanos.

Gatavojot ēdienu, iesakām izmantot apaļus vai ovālus traukus, nevis taisnstūra, jo pārtikas produkti šādu trauku stūros mēdz pārkarst.

Ja neesat pārliecināts par trauku piemērotību gatavošanai mikroviļņu krāsnī, veiciet šādu pārbaudi:

1. Piepildiet trauku, kas ir piemērots izmantošanai mikroviļņu krāsnī, ar 1 tasi auksta ūdens (250 ml). levietojiet to mikroviļņu krāsnī kopā ar tukšu papildu trauku.
2. Sildiet ar maksimālo jaudu 1 minūti.
3. Sildīšanas beigās uzmanīgi pieskarieties traukiem. Ja tukšais trauks ir silts, neizmantojiet to mikroviļņu krāsnī.
4. Nepārsniedziet 1 gatavošanas minūti.

### **PIEMĒROTI trauki ēdienai sildīšanai mikroviļņu krāsnī**

Trauks	Apraksts
Mīcišanas trauks	Ievērojiet ražotāja norādījumus. Mīcišanas trauka apakšējai daļai jāatrodas vismaz 5 mm virs rotējošā šķīvja. Nepareiza lietošana var izraisīt šķīvja saplaisāšanu.
Māla trauki	Tikai mikroviļņu krāsnīj paredzētie. Ievērojiet ražotāja norādījumus. Neizmantojiet saplaisājušus vai sasisītus traukus.
Burkas	Vienmēr noņemiet vāciņu. Izmantojiet tikai ēdienai sildīšanai, ne vārišanai. Lielākā daļa burku nav termiski izturīgas un var saplist.
Stikla trauki	Tikai siltumizturīgi stikla trauki. Pārliecinieties, ka uz traukiem nav metāla apdares. Neizmantojiet saplaisājušus vai sasisītus traukus.
Cepšanas maisiņi	Ievērojiet ražotāja norādījumus. Neaizveriet maisiņus ar metāla aizdari. Izveidojiet maisiņā caurumus, lai varētu izdalīties liekais tvaiks.
Papīra šķīvji un krüzes	Izmantojiet tikai islaicīgai ēdienai gatavošanai/sildīšanai. Gatavošanas laikā neatstājiet krāsnī bez uzraudzības.
Papīra salvetes	Tās lieto, lai pārsegstu ēdienai sildīšanas laikā un tauku uzsūkšanai. Izmantojiet tikai islaicīgai ēdienai gatavošanai un pastāvīgā uzraudzībā.
Cepamais papīrs	Izmantojiet kā iepakojumu, lai novērstu šķakatas, vai kā iepakojumu tvaicējot.
Plastmasas trauki	Tikai mikroviļņu krāsnīj paredzētie. Ievērojiet ražotāja norādījumus. Traukiem jābūt markētiem ar uzrakstu „Microwave Safe”. Daži plastmasas trauki var kļūt mīksti, ja to saturis iekšpusē sasilst. „Gatavošanas maisiņiem” un cieši noslēgtiem plastmasas maisiņiem vajadzētu izgriezt, izdurt vai citādi izveidot caurumu saskaņā ar iepakojuma instrukcijām.
Plastmasas iepakojums	Tikai mikroviļņu krāsnīj paredzētie. To izmanto, lai pārsegstu ēdienai gatavošanas laikā, lai saglabātu mitrumu. Neļaujiet plastmasas iepakojumam pieskarties pārtikai.
Termometri	Tikai mikroviļņu krāsnīj paredzētie (termometri gaļai un saldumiem).
Vaska papīrs	Uselzamtuojet kā iepakojumu, lai novērstu šķakatas, vai kā iepakojumu tvaicējot.

## NEPIEMĒROTI trauki ēdienā sildīšanai mikroviļņu krāsnī

Trauks	Apraksts
Alumīnija paplāte	Var izraisit dzirksteles. Pārlieciet ēdienu mikroviļņu krāsnij paredzētā traukā.
Pārtikas kārbiņa ar metāla rokturi	May cause sparking. Put the food in the dishes designed for microwave use Pārtikas kārbiņa ar.
Metal clips, twisted metal cords	Metal prevents microwave energy from heating food. A metal rim may cause sparking.
Metāla sprādzes, vīta metāla stieples	Var izraisit dzirksteles un ugunsgrēku krāsnī.
Papīra maisini	Var izraisit ugunsgrēku krāsnī.
Plastmasas putas polistirols	Upon exposure to high temperature, the plastic foam may melt or contaminate the liquid inside.
Wood	Izmantojot koksnī mikroviļņu krāsnī, tā var izžūt, sadalīties vai saplaisāt.

## UZMANĪBU!

Ja trauku izņem no krāsns, pirms ir pagājis iestatītais laiks, vai ja neizmantojat krāsni, vienmēr atiestatiet tobrīd iestatīto programmu.

## TĪRĀŠANA UN APKOPE

Tiriet ierīci pēc katras izmantošanas, lai novērstu tauku, pieceptu pārtikas atlieku uzkrāšanos un nepatīkamas smakas rāšanos.

Pirms tīrīšanas un turpmākas izmantošanas izslēdziet ierīci, atvienojiet strāvas vadu no kontaktligzdas un ļaujiet ierīcei atdzist.

## Nepieļaujiet strāvas vada, kontaktdakšas vai ierīces nokļūšanu ūdenī vai citā šķidrumā.

Nomazgājet noņemamos piederumus siltā ziepjūdenī un noskalojiet ar tiru ūdeni.

Notiriet durvju blīvējumu, ierīces iekšējo un ārējo virsmu ar mitru drāniņu. Drikst izmantot šķidro mazgāšanas līdzekli. Ierīces tīrīšanai neizmantojiet sūkli, metāla sūkli, abrazīvas vielas vai šķidinātāju (benzinu u. tml.). Tas varētu sabojāt virsmas aizsargslāni.

Lai novērstu smakas ierīces iekšpusē, ieļejet dzīļā bļodā, kas piemērota mikroviļņu krāsnij, ūdeni, pievienojiet viena citrona sulu un miziņu un atstājiet uz 5 minūtēm ieslēgtā mikroviļņu krāsnī. Pēc tam nosusiniet cepeškrāsns iekšpusi ar mīkstu drāniju.

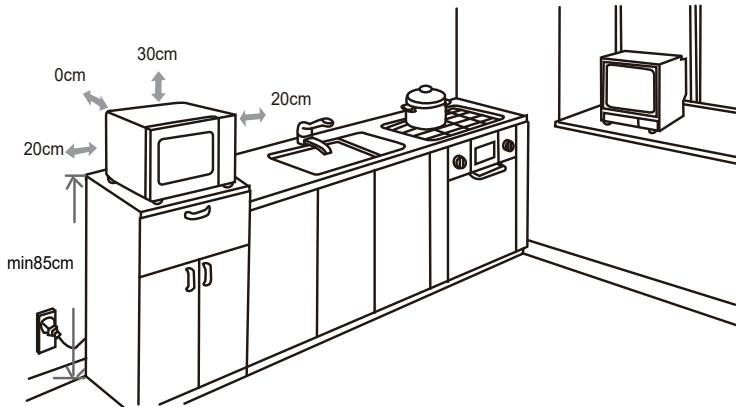
Ja nepieciešams nomainīt iekšējo spuldzi, sazinieties ar izplatītāju.

Ierīces netīrīšana var izraisīt virsmas bojājumus, kas varētu nelabvēlīgi ietekmēt ierīces kalpošanas laiku un izraisīt bīstamas situācijas.

## Uzstādišana

1. Lai uzstādītu ierīci, izvēlieties plakanu virsmu, kas nodrošina pietiekami daudz brīvas vietas ventilācijas atverēm.
  - Minimālais ierices uzstādišanas augstums ir 85 cm.
  - Ierīces aizmugurējai sienai jābūt pie sienas. Atstājet vismaz 30 cm lielu attālumu virs krāsns augšējās virsmas; starp krāsnī un blakus esošajām sienām ir nepieciešams vismaz 20 cm attālums.
  - Nenopiemet balstus no krāsns apakšdaļas.
  - Ventilācijas atveru bloķēšana var izraisīt krāsns bojājumus.
2. Pievienojet ierīci standarta mājsaimniecības kontaktligzdai. Pārliecinieties, ka spriegums un frekvence ir tādi paši kā spriegums un frekvence uz markējuma plāksnes.

**Brīdinājums:** Neuzstādīt cepeškrāsns uz plīts vai citas siltumu ražojošas ierīces. Uzstādot krāsns tuvu vai virs siltuma avota, tā var tikt bojāta, un garantija klūtu nederīga.  
Ierīces brīvi pieejamās sienas normālās ekspluatācijas laikā var sakarst.



## ZEMĒJUMA INSTRUKCIJAS

Šai ierīcei ir jābūt sazemētai. Ierīce ir aprikota ar strāvas vadu ar zemējuma vadu, kā arī zemējuma kontaktakšu. Ierīcei ir jābūt pievienotai kontaktligzdā, kas ir pareizi uzstādīta un pievienota elektrotīklam. Elektriskā isslēguma gadījumā šīs zemējums samazina elektriskās strāvas trieciena risku. Ir ieteicams savienot ierīci ar atsevišķu elektrisko ķēdi. Augsta sprieguma izmantošana ir bīstama, un nepareizi pievienotas krāsns bojājums var izraisīt ugunsgrēku vai citu negadījumu.

### UZMANĪBU!

Nepareiza aizsargvada lietošana var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.

Piez.: Ja Jums ir kādi jautājumi par zemējumu vai strāvas vadu, sazinieties ar kvalificētu elektroķīvi vai servisa tehnīki. Ne ražotājs, ne izplatītājs nav atbildīgi par kaitējumu veselībai vai ierīcēm, ko izraisījusi nepareiza elektroinstalācija. Strāvas vadi ir krāsaini saskaņā ar šādu kodu:

**Zalgandzeltens – aizsardzības/zemējuma vads**

**Zils – centrālais vads**

**Brūns/melns – fāzes vads**

Ja nepieciešams izmantot pagarinātāju, izmantojiet tikai 3 dzīslu pagarinātāju.

Mikrovilju krāsns ir aprīkota ar ūsu strāvas vadu, kas samazina saprāšanās vai klupšanas risku garāka vada dēļ.

Ja jāizmanto garu vadu komplekts vai pagarinātājs, jāievēro šādi norādījumi:

- Elektrības vadu nominālvērtībām jābūt vismaz tikpat lielām kā ierīces elektriskajām nominālvērtībām.
- Pagarinātāja vadam jābūt 3 dzīslām ar zemējuma vadu.
- Garš strāvas vads nedrīkst pakārties pāri darba virsmai vai galda, kur bērni varētu aiz tā pavilkta vai netīšām paklupt.

### UZTVĒRĒJA SIGNĀLA TRAUCĒJUMI

Ierīces darbība var izraisīt radiouztvērēja, TV uztvērēja vai līdzīgu ierīču signāla traucējumus. Šos traucējumus var mazināt vai novērst, veicot šādas darbības:

1. Pārregulējiet radio vai televīzijas uztverējantenu.
2. Novietojiet ierīci pret uztvērēju.
3. Novietojiet ierīci prom no uztvērēja.
4. Pievienojiet ierīci citai kontaktligzdai, lai citas ierīces būtu atsevišķā elektriskajā ķēdē.

## TRAUCĒJUMU NOVĒRŠANA

Problēma	Iemesls	Risinājums
Ierīce nedarbojas.	Kontaktdakša ir nepareizi vai nepietiekami pievienota strāvas tīklam.	Pārbaudiet spriegumu, piemēram, pieslēdzot citu ierīci.
	Kontaktligzda nedarbojas.	Pārbaudiet spriegumu, piemēram, pieslēdzot citu ierīci.
	Nepietiekami aizvērtas durvis	Pārbaudiet ierīces durvis. Izņemiet visus netīrumus un svešķermeņus.
Ķī ķīvja griešanās rada troksni	Netīra kustīgā stīpa	Notīriet stīpu ar mitru drāniju.
Krāsns nevar iedarbināt	Strāvas vads nav pareizi pievienots elektrotīklam	Atvienojiet vadu no kontaktligzdas un pievienojet to vēlreiz pēc 10 sekundēm
	Elektriskais drošinātājs vai drošības mehānisms ir izslēgts	Nomainiet drošinātāju vai ieslēdziet drošības mehānismu. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.
Krāsns nesilda	Durvis nav pareizi aizvērtas	Vēlreiz aizveriet durvis un pārbaudiet, vai tās ir pienācīgi aizvērtas

Izplatītākās parādības:	
Mikrovilžņu krāsns ietekmē televīzijas uztvērēju	Mikrovilžņu krāsns var ietekmēt radio un televīzijas uztvērēju. Tas ir līdzīgs traucējumiem, kas rodas, piemēram, izmantojot blenderi, putekļsūcēji un matu žāvētāju. Tā ir normāla parādība.
Apgaismojuma nodzišana krāsnī	Zemas mikrovilžņu jaudas gadījumā apgaismojums iekšpusē var nedaudz samazināties. Tā ir normāla parādība.
Tvaika uzkrāšanās uz durvīm, karstaīs gaiss no ventilācijas atverēm	Sildīšanas laikā no ēdienu var atbrīvoties liels tvaika daudzums. Lielākā daļa tvaika tiek izvēdināta pa ventilācijas atverēm, bet daļa uzkrājās vēsākās vietās, piemēram, krāsns durvis
Mikrovilžņu krāsns tika nejauši iedarbināta bez ēdienu	Jel aizliegts iedarbināt krāsns bez pārtikas produktiem iekšpusē. Tas ir ļoti bīstami, jo krāsns var pārkarst

## TEHNISKĀ APKALPE

Plašāka mēroga apkopes un remontdarbi, kuriem ir nepieciešama iejaukšanās ierīces iekšpusē, jāveic kvalificētam speciālistam vai servisa centram.

### VIDES AIZSARDZĪBA

- Nododiet iepakojuma materiālu un vecās ierīces otrreizējai pārstrādei.
- Ierīču kastes var nodot atkritumu šķirošanas punktos.
- Polietilēna (PE) maisiņus nododiet otrreizējai pārstrādei paredzēto materiālu savākšanas punktā.

### Ierīces otrreizējā pārstrāde tās kalpošanas laika beigās



Ierīce ir marķēta saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2012/19/ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA). Simbols uz izstrādājuma vai tā iepakojuma norāda, ka šis izstrādājums nepieder sadzīves atkritumiem. Tas jānogādā elektrisko un elektronisko iekārtu otrreizējās pārstrādes savākšanas punktā. Nodrošinot šā izstrādājuma pareizu iznīcināšanu, tiks novērsta nelabvēlīga ietekme uz vidi un cilvēku veselību, ko var izraisīt nepareiza ierīces iznīcināšana. Iznīcināšana jāveic saskaņā ar noteikumiem par atkritumu apstrādi. Lai iegūtu papildu informāciju par šīs ierīces otrreizēju pārstrādi, lūdzu, sazinieties ar vietējās pašvaldības sadzīves atkritumu iznīcināšanas dienestu vai veikaluu, kurā iegādājāties izstrādājumu.



## ACKNOWLEDGEMENT

Thank you for purchasing the Concept product. We want you to be satisfied with everything we make every day you use it.

Please read the instructions carefully before initial use. You should retain them for a future reference. Ensure that anyone using the warming drawer is familiarized with the instructions.

## TABLE OF CONTENTS

- Technical specifications
- Important safety information
- Product description
- Control panel description
- Individual functions
- User manual
- Basic functions
- Suitable/unusable cookware for microwave heating
- Advanced functions
- Cleaning and maintenance
- Installation of the appliance
- Radio interference
- Trouble shooting
- Environmental protection

Technical specifications	
Voltage	230 V ~ 50 Hz
Input power	1 250 W
Microwave energy output	800 W
Wave frequency	2 450 MHz
External dimensions (W x D x H)	485 x 374 x 292.5 mm
Internal volume	23 l
Weight	14 kg
Turntable plate diameter	270 mm
Sound performance level	< 63 dB(A)
Grill power	1000 W

The manufacturer reserves the right to make potential technical changes, typographical errors and any differences in the representation without prior notice.

**Follow the instructions for positioning the appliance. Pay special attention to the distance from flammable materials such as curtains, drapes, blankets, paper, clothing, etc.!**

## IMPORTANT SAFETY INFORMATION

- Use the unit only as described in this operating manual.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as: staff kitchen areas in shops, offices and other working environments; by clients in hotels, motels and other residential type environments; farm houses; bed and breakfast type environments.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.
- Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
- **WARNING:** The appliance and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements. Children less than 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised. surface of a storage cabinet can get hot.
- Remove all the covering and marketing materials from the unit before the first use.
- Make sure the mains voltage matches the value marked on the rating plate.
- Do not leave the unit unattended during operation.
- Make sure to place the unit on a stable heat-resistant surface, out of the reach of other heat sources. This surface shall have a sufficient load capacity to hold the unit with its contents.
- Do not cover the unit's openings. There is a risk of overheating.
- Do not remove the feet.
- Only use dishes designed for microwave ovens (non-metal, no metal prints or decorations). Plastic containers or packages can become heat-deformed or ignite, so watch them during preparation.
- Do not store anything inside the unit.
- Never touch the hot surface. Use the handles and buttons.
- Use potholders to handle hot accessories.
- Follow the building-in instructions for the unit. Make sure there is a safe distance between the unit and flammable materials, such as furniture, curtains, lace, blankets, paper, clothing etc.!

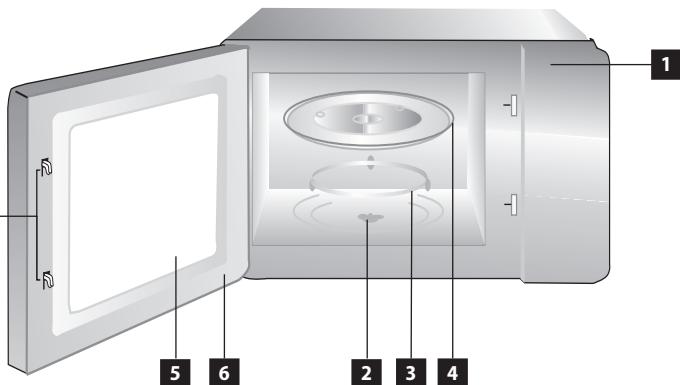
- Keep the unit clean. Do not let any objects enter the unit through the grille. Contaminants may short out the unit, causing damage or fire.
- These could cause a fire.
- Never pull the cord to disconnect the plug from the wall outlet; hold the plug instead.
- The appliance is not intended for and should not be accessible to children or people with reduced capabilities.
- Take extra care when using the unit near children.
- Do not use the appliance as a toy.
- Make sure the power cord does not hang over the working area, to prevent children from reaching it.
- The stovetop is intended for interior use only; do not expose it to moisture. Otherwise, a risk of electrical shock may occur.
- Use manufacturer-recommended accessories only.
- Never use the appliance if the supply cord or plug is damaged.
- Immediately refer to an authorised service centre for repair.
- Never pull the supply cord or use it to carry the unit.
- Keep the stovetop away from any other heat sources such as radiators, ovens etc. Do not expose the unit to direct sunlight or moisture.
- Never operate the appliance with wet hands.
- Turn off the unit and disconnect the plug from the mains outlet in case of any failure.
- Do not touch the moving parts during operation of the unit.
- The appliance is intended for domestic use only, not for commercial use.
- The unit is designed solely for cooking, heating or defrosting food.
- Do not use the unit to fry food. Hot oil can damage parts of the unit, or cause skin burns.
- Do not use the unit if the door or packing is damaged. Have the unit repaired in an authorised service centre.
- For the purpose of protection from microwave radiation no unauthorised person is allowed to perform any servicing or repair, e.g. removing the cover that protects against microwave radiation.
- Do not use the unit for preparing or heating food in sealed vessels, as they may explode.
- Do not try to repair the appliance; instead, refer to an authorised service centre.
- Do not attempt to operate this oven with the door open as this may result in harmful exposure to microwave energy. Do not attempt to break or tamper with security locks.

- If the appliance is not kept in good condition or is dirty, it may degrade the surface and affect the life of the appliance or lead directly to dangerous situations.
- The appliance must not be cleaned with a steam cleaner.
- To avoid overheating, the appliance must not be installed in a cabinet behind a decorative door.
- The appliance is intended for free-standing use.
- The rear wall of the appliance must be placed towards the wall.

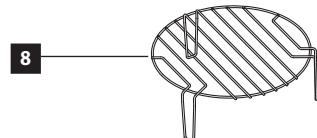
**Failure to follow the manufacturer's instructions may lead to refusal of warranty repair.**

## PRODUCT DESCRIPTION

- 1 Control panel
- 2 Pin of plate drive
- 3 Roller wheel
- 4 Glass plate
- 5 Oven door window
- 6 Door
- 7 Security lock
- 8 Grill stand

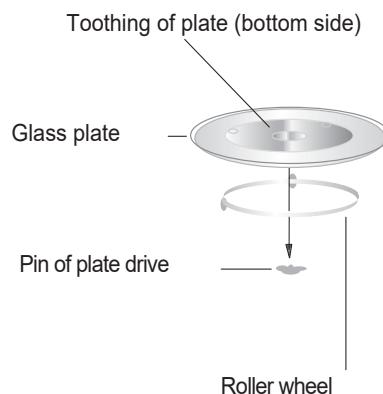


**Warning:** The grill stand must not be used with the microwave heating function. The grill stand is only intended for use with the GRILL function and requires placement on a glass plate.



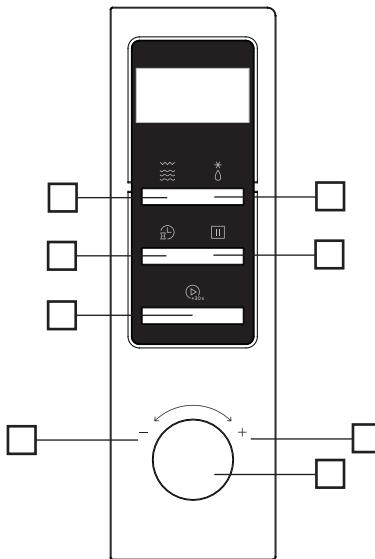
### Installation of turntable plate

1. Never place the glass plate upside down. Nothing should prevent the glass plate from turning.
2. The turntable plate and roller wheel assembly must always be used during cooking.
3. All meals and food containers must always be placed on a glass plate.
4. If the glass plate or roller wheel breaks, contact the nearest authorized service centre.



## DESCRIPTION OF CONTROL PANEL AND ITS FUNCTIONS

- 1 Microwave heating / Grill / Combined heating
- 2 Defrost by weight / Defrost by time
- 3 Timer / Clock
- 4 Stop / Clear
- 5 Start / +30 seconds / Confirm
- 6 Rotate left - Decrease / Step down in the menu
- 7 Rotate right - Increase / Step up in the menu
- 8 Selector knob



### Time setting

As soon as you connect the microwave to the mains, "0:00" will appear on the display, the buzzer will beep once.

1. Press the button twice to select the clock function, then the hour digits will start flashing.
2. Turn to adjust the hour digits, the entered values should be in the range of 0 - 23.
3. Press the button, the minute digits will start flashing.
4. Turn to adjust the minute digits, the entered values should be in the range of 0 - 59.
5. Press the button to complete the time setting. The ":" sign will start flashing and the set time will be displayed

#### Note:

- The clock will not work unless it is set after connecting to the mains.
- If you press the button while setting the time, the oven will automatically return to the previous state.

## Microwave heating

Press , "P100" will appear on the display. Next, press the  button repeatedly or turn  to select the desired power "P100", "P80", "P50", "P30", "P10", "G", "C-1" or "C-2". Then press the  button and turn  to set the heating time from 0:05 min. to 95:00 min. Press the  button again to start heating.

**Example:** If you want to use 80 % of the microwave power for cooking for 20 minutes, you can set the oven by following these steps:

1. Press  once, "P100" will appear on the display.
2. Press  again or turn  to select 80% microwave power.
3. Press  to confirm and "P 80" will appear on the display.
4. Turn  to set the cooking time until "20:00" appears on the display.
5. Press  to start cooking.

## Grill or combined heating

Press  once, "P100" will appear on the display. Next, press the  button repeatedly or turn  to select the desired power "P100", "P80", "P50", "P30", "P10", "G", "C-1" or "C-2". Then press the  button and turn  to set the heating time from 0:05 min. to 95:00 min. Press the  button again to start heating.

**Example:** If you want to use 55 % of the microwave power and 45 % of the grill power (C-1) for cooking for 10 minutes, you can set the oven by following these steps:

1. Press  once, "P100" will appear on the display.
2. Press  again or turn  to select combined mode number 1.
3. Press  to confirm and "C-1" will appear on the display.
4. Turn  to set the cooking time until "10:00" appears on the display.
5. Press  to start cooking.

**Note:** When half of the grilling time has elapsed, the buzzer will sound twice, which is normal. For a better grilling effect, you should turn the food over, close the door and then continue cooking by pressing .

If you do not perform any action, the oven will continue to work.

## Quick start

- When the microwave is idle, press  to start cooking at 100% power, each additional press will increase the cooking time by 30 seconds to 95 minutes.
- In microwave, grill or combined mode of cooking or defrosting by time, each press of the  button can increase the cooking time by 30 seconds.
- When the microwave is idle, turn  to the left and set the cooking time at 100% microwave power, then press  to start cooking.

## Defrost by weight

- Press  once, "dEF1" will appear on the oven display.
- Turn  to select the weight of the food from 100 to 2000 g.
- Press the  button to start defrosting.

## Defrost by time

- Press  once, "dEF2" will appear on the oven display.
- Turn  to select the defrost time. The maximum time is 95 minutes.
- Press the  button to start defrosting. The defrost power is P30 and cannot be changed.

## Kitchen timer

- Press  once, "00:00" will appear on the oven display.
- Turn  to set the timer. (The maximum cooking time is 95 minutes.)
- Press the  button to confirm the setting.
- When the time expires, the clock indicator goes out. The buzzer will sound 5 times. If the clock is set (24-hour mode), the current time will appear on the display.

## Auto menu

- Turn  to the right to select from the menu from "A-1" to "A-8".
- Press  to confirm.
- Turn  to select the default weight from the menu in the table.
- Press  to start cooking.

**Example:** If you want to use the "Auto Menu" function to cook fish weighing 350 g.

- Turn  clockwise until "A-6" is displayed.
- Press  to confirm.
- Turn  to select the weight of the fish "350".
- Press  to start cooking.

**Table for Auto menu**

<b>Menu</b>	<b>Weight</b>	<b>Displayed</b>
A-1 Pizza	200 g	200
	400 g	400
A-2 Meat	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-3 Vegetables	200 g	200
	300 g	300
	400 g	400
A-4 Pasta	50 g (with 450 ml of cold water)	50
	100 g (with 800 ml of cold water)	100
A-5 Potatoes	200 g	200
	400 g	400
	600 g	600
A-6 Fish	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-7 Drinks	1 cup (120 ml)	1
	2 cups (240 ml)	2
	3 cups (360 ml)	3
A-8 Popcorn	50 g	50
	85 g	85
	100 g	100

## Multilevel cooking

A maximum of 2 levels can be set for cooking. In case of multilevel cooking including defrosting, the defrosting must be located in the first level.

**Example:** If you want to defrost food for 5 minutes and then cook at 80% microwave power for 7 minutes, follow these steps:

1. Press  twice, "dEF2" will appear on the oven display.
2. Turn  to set the defrost time until "5:00" appears on the display.
3. Press  once, "P100" will appear on the display.
4. Press  again or turn  to select 80% microwave power.
5. Press the  button to confirm and "P 80" will appear on the display.
6. Turn  to set the cooking time until "07:00" appears on the oven display.
7. Press  to start cooking and the buzzer will alert you to the start of the first level, the defrost time will count down. The buzzer sounds again when entering the second cooking. An audible signal sounds five times when cooking is completed.

## Information function

In the microwave, grill and combined cooking mode, press , the current power will be displayed for 3 seconds.

After 3 seconds, the oven returns to its original state. When the microwave is cooking, press , to display the time. The time will be displayed for 3 seconds.

## Child lock function

**Locking:** When the microwave is idle, press the  button for 3 seconds, a long beep will sound to indicate the entry into the child lock mode. The time is displayed if it is set, otherwise  will appear on the display.

**Unlocking:** When locked, press the  button for 3 seconds, a long beep will sound to indicate that the lock has been released.

## Installation

1. Remove all the covering and marketing materials from the unit before the first use. Do not remove the plastic foil on the inner side of the door.
2. Check the appliance and power cord for damage regularly. Never switch on a damaged appliance. There can be none of the following: door askew or damaged, door sealing damaged, broken or damaged hinges or damaged safety closing system.
3. Make sure to place the unit on a stable heat-resistant surface, out of the reach of other heat sources. This surface shall have a sufficient load capacity to hold the unit with its contents.
4. Do not switch the unit on without a properly mounted rolling wheel and rotating glass tray.
5. The supply cable plug has to be easily accessible so that it can be disconnected quickly, if need be.

## NOTE

Prior to using a new unit, wipe the surface and the inside with a wet cloth for hygienic reasons. Wash all the removable parts in warm water with detergent.

## WARNING!

Open the door slowly and carefully. When opening the door during operation, or after preparation, a large volume of steam is released, and condensed hot water may drip from the lower door edge. There is a risk of scalding.

## Microwave oven cooking principles

Place the food evenly. Place thicker areas at the edges.

Watch the cooking time. Cook for the shortest of the prescribed times, and if necessary, for longer.

Overcooked food can ignite.

Cover the food when cooking. Covers prevent spattering and enable more even heating.

Turn around pieces of food such as chicken or hamburger when cooking. Big pieces, such as roast meat, must be turned more than once.

Move meatballs and similar food from the edge towards the centre and vice versa halfway through the cooking time.

## Selection of dishes

Ideal dishes for microwave ovens are transparent, for microwaves. They allow the energy to penetrate the cover and food. Microwaves can't penetrate metal, which is why metal or metal-decorated dishes should not be used.

When cooking in a microwave oven, do not use containers/packaging made of recycled paper, as they may contain small metal particles that can cause sparking and subsequent ignition due to microwave radiation.

We recommend circular or oval dishes rather than square or rectangular ones, as the food in the corners tends to be overcooked.

If you are unsure of the suitability of your dishes for heating in a microwave, perform the following test:

1. Fill the microwave-safe container with 1 cup of cold water (250 ml). Put it in the microwave together with the empty dishes in question.
2. Cook at maximum power for 1 minute.
3. When done, touch the dishes carefully. If the empty dishes are warm, do not use them for microwave cooking.

Do not exceed 1 minute of cooking.

### Dishes SUITABLE for heating food in a microwave oven

Dishes	Description
Kneading bowl	Follow the manufacturer's instructions. The bottom of the kneading bowl must be at least 5 mm above the turntable plate. Improper use may cause the plate to break.
Ceramic dishes	Only intended for microwave use. Follow the manufacturer's instructions. Do not use cracked or battered dishes.
Glasses	Always remove the lid. Use only for heating the food, not boiling. Most glasses are not heat resistant and can break.
Glass dishes	Only heat resistant glass dishes. Make sure there is no metal rim on the dishes. Do not use cracked or battered dishes.
Oven bags	Follow the manufacturer's instructions. Do not close the bags with a metal clip. Make holes in the bag to allow excess steam to escape.

Paper plates and cups	Use only for short-term cooking/heating. Do not leave the oven unattended during cooking.
Paper towels	Used to cover food for reheating and to absorb fat. Use only under supervision for short-term cooking.
Baking paper	Used as a cover to prevent splashing or as a wrap for steam cooking.
Plastic dishes	Only intended for microwave use. Follow the manufacturer's instructions. The dishes should be labelled "Microwave Safe". Some plastic containers soften when the food inside heats up. "Cooking bags" and tightly sealed plastic bags should be cut, punctured or otherwise altered as described on the packaging.
Plastic cover	Only intended for microwave use. Used to cover food during cooking to maintain moisture. Do not allow the plastic cover to touch food.
Thermometers	Microwave only (meat and candy thermometers).
VoWax paper	Used as a cover to prevent splashing or as a wrap for steam cooking.

## Dishes NOT SUITABLE for heating food in a microwave oven

Dishes	Description
Aluminium tray	May cause sparking. Put the food in the dishes designed for microwave use.
Food box with metal handle	May cause sparking. Put the food in the dishes designed for microwave use.
Metal clips, twisted metal cords	Metal prevents microwave energy from heating food. A metal rim may cause sparking.
Metal clips, twisted metal cords	May cause sparking, which may lead to fire in the oven.
Paper bags	May cause fire in the oven.
Plastic foam, polystyrene	Upon exposure to high temperature, the plastic foam may melt or contaminate the liquid inside.
Wood	When used in a microwave oven, the wood dries out and may split or crack.

## WARNING!

If you remove the food before the preset time expires, or you aren't using the oven, always reset the current program.

## CLEANING AND MAINTENANCE

Clean the unit after each use to prevent the accumulation of grease, burned-on remnants of food, and unpleasant smells.

Turn the unit off, unplug the power cord from the wall outlet, and let the unit cool before cleaning and after use.

**Do not immerse the power cord, plug, or appliance into water or any other liquid.**

Wash the replaceable parts in tepid water with detergent and rinse in clean water.

Clean the inner and outer surfaces and door sealing with a wet cloth. You can use a liquid cleaning agent. Do not use sponges, steel wool, abrasive cleaners or solvents (gasoline, thinners, etc.). You might damage the protective layer. You can remove odors from the inside by pouring lemon juice and the skin from a lemon into a microwave bowl filled with water, and leaving the bowl for 5 minutes in the oven while operating. Dry the inside with a soft cloth afterwards. If you need to replace the inner light bulb, contact the distributor.

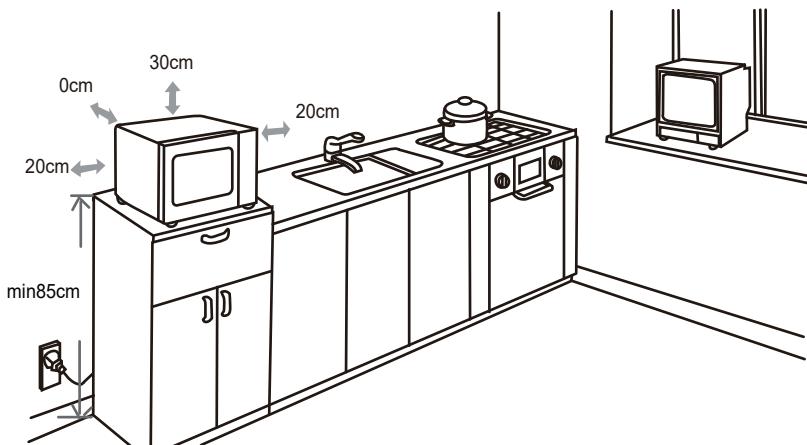
If you do not keep the unit clean, the surfaces can be damaged, which may lead to a shorter service life and dangerous situations.

## Installation

1. To install the appliance, select a flat surface that provides enough free space for ventilation openings.
  - The minimum height for installation of the appliance is 85 cm.
  - The rear of the appliance must be placed against the wall. Leave a minimum distance of 30 cm above the top surface of the oven, a minimum distance of 20 cm is required between the oven and adjacent walls.
  - Do not remove the feet from the bottom of the oven.
  - Blocking the ventilation openings can damage the oven.
2. Plug the oven into a standard household socket. Make sure the voltage and frequency are the same as the voltage and frequency on the rating plate.

**Warning:** Do not install the oven on a hob or other heat-producing appliance. Installation near or above the heat source could damage the oven and void the warranty.

Freely accessible walls of the appliance may become hot during normal operation.



## GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance has to be grounded. It is equipped with a supply cable with a grounding conductor and grounding plug. It must be connected to a socket that is correctly installed and grounded. In the case of a short circuit this grounding reduces the risk of electric shock. It is recommended to connect the unit to a separate electric circuit. The use of high voltage is dangerous, and any damage to the oven can cause a fire or other emergency.

### **WARNING!**

Incorrect use of the protective conductor can cause the risk of electric shock.

Note: If you have any questions concerning the grounding or electrical connection, contact a qualified electrician or servicing technician. Neither the manufacturer nor the distributor is responsible for injury or damage caused by incorrect electric connection. The conductors in the supply cable are colored as follows:

**Green and yellow - protective/grounding conductor**

**Blue - medium conductor**

**Brown/black - phase conductor**

If an extension cord is required, use only a 3-wire extension cord.

The microwave oven is equipped with a short power cord to reduce the risk of tangling or tripping over a longer cord.

- When using a long cord set or extension cord, the following must be observed:
- The ratings of the electrical cords should be at least as large as the electrical ratings of the appliance.
- The extension cord must be a 3-wire cord with a grounding conductor.
- The long power cord should not hang over a worktop or table where children could pull on it or trip over it unintentionally.

## **RECEIVER SIGNAL INTERFERENCE**

Operation of the appliance can cause interference with the signal of your radio receiver, TV receiver, or similar appliances. This interference may be reduced or eliminated by taking the following measures:

1. Clean the door and sealing surfaces of the oven.
2. Readjust the receiver antenna of the radio or TV.
3. Place the unit further from the receiver.
4. Plug the unit in a different socket to make sure other appliances are connected to different circuits.

## TROUBLE SHOOTING

Problem	Cause	Solution
The appliance does not work.	The plug has been inserted into the socket incorrectly or insufficiently.	Check the plug connection.
	The socket is not supplied with electricity.	Check to make sure voltage is present, e.g. by using another appliance.
	The oven door is not closed properly.	Check the door. Remove all impurities and foreign objects.
Turning of the tray is noisy.	Dirty wheels of the turning mechanism.	Clean the wheels with a damp cloth.
The oven cannot be started	The power cord is not properly connected to the mains	Unplug the power cord from the electrical outlet and plug it in again after 10 seconds
	Electrical fuse blown or circuit breaker tripped	Replace the fuse or turn on the circuit breaker. Contact an authorized service centre
The oven does not heat	The door is not closed sufficiently	Close the door again and check that it is closed

Common phenomena	
The microwave oven affects the TV reception	Radio and TV reception may be affected by the operation of the microwave oven. This is similar to the interference that occurs, for example, during the operation of blenders, vacuum cleaners and hair dryers. This is a normal phenomenon.
Light fades in the oven	At low microwave heating power, the light inside may fade slightly. This is a normal phenomenon.
Accumulation of steam on the door, hot air from the vents	During heating, a large amount of steam may be released from the food. Most of the steam is vented through vents, but some of it condenses in colder places such as the oven door
The oven was accidentally started without food inside	It is forbidden to start the oven without food inside. It is very dangerous, the oven may overheat

## ENVIRONMENTAL PROTECTION

- Prefer recycling of packaging materials and old appliances.
- Package materials may be disposed of as sorted waste.
- Dispose the plastic bags made of polyethylene (PE) of as sorted waste.

### Appliance recycling at the end of its service life:



This appliance is labelled in accordance with European Directive 2012/19/EU concerning used electrical and electronic appliances (waste electrical and electronic equipment – WEEE). The symbol on the product or its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. It is necessary to take it to a container park for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring the correct disposal of this appliance you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise result from inappropriate disposal of this product. Disposal must be performed in accordance to the regulations for waste disposal. For more detailed information about recycling of this appliance see the authorized local office or service for household waste disposal or the shop, where you purchased the appliance.



**CZ****Seznam servisních míst****SK****Zoznam servisných stredisiek****PL****Wykaz punktów servisowych**

## Česká republika

Název	Ulice	PSČ	Město	Telefon	E-mail
Jindřich Valenta CONCEPT	Vysokomýtská 1800	565 01	Choceň	+420 465 471 400	servis@my-concept.cz

## Slovenská republika

Názov	Ulica	PSČ	Mesto	Telefón	E-mail
ELKO Valenta Slovakia, s.r.o.	Hurbanova 1563/23	911 01	Trenčín	+421 326 583 465	info@my-concept.sk

## Polska

Nazwa	Ulica	Kod	Miasto	Telefon	E-mail
Concept Polska sp. z o.o.	Ostrowskiego 30	53-238	Wrocław	+48 713 390 444	serwis@my-concept.pl

# concept

**CZ**

**Jindřich Valenta – Concept**

Vysokomýtská 1800, 565 01 Choceň

Tel. +420 465 471 400

[www.my-concept.cz](http://www.my-concept.cz)

**SK**

**ELKO Valenta – Slovakia, s.r.o.**

Hurbanova 1563/23, 911 01 Trenčín

Tel.: +421 326 583 465

[www.my-concept.sk](http://www.my-concept.sk)

**PL**

**CONCEPT POLSKA sp. z o.o.**

Ostrowskiego 30, 53-238 Wrocław

Tel.: +48 713 390 444

[www.my-concept.pl](http://www.my-concept.pl)

**LV**

**Verners VT Ltd.**

Piedrujas iela 5a, Riga, Latvia

Tel. +371 67021021

e-pasts: [info@vernlers.lv](mailto:info@vernlers.lv), [www.verners.lv](http://www.verners.lv)